

PARLAMENTO A YEGA 'UN LOW NOBO' FRACCION ACCION21 TA DIRIGI CARTA DI PROTESTA NA GOBERNADOR TOCANTE MENASA NA SISTEMA DEMOCRATICO



**HABRIMENTO
DI FRONTERA CU
VENEZUELA NO A
PRODUCI FRUTA
MAS BARATA**

**CORTE COMUN
A POSPONE E
UITSPRAAK DI
E CASO DEN
HOGER BEROEP**

**NOTA DI AVP
PRESENTA NA
RAAD VAN STATE**

**MINISTER MADURO
DI FINANSA TA INFORMA:
ARUBA TA LOGRA INTERCAMBIO
AUTOMATICO DI INFORMACION
FINANCIERO RECIPROCO DEN
ASUNTO DI IMPUESTO**



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**

*** Afl. 540.000,-**

*** Afl. 400.000,- + Afl. 140.000,- extra**



Stop Searching for Content!

Find and access content based on *what it is*, not where it is saved



M-Files®

Intelligent Information Management

- System Neutral, Metadata Driven
- Cloud, On-Premises, or Hybrid
- Automated Workflows
- Seamless Integration with Microsoft Office and more

VCC
International NV

Tel. 583-7072 | info@vcc-int.com | www.vcc-int.com

Parlamento a yega ‘un low nobo’

Fraccion ACCION21 ta dirigi carta di protesta na Gobernador tocante menasa na sistema democratico

Fraccion ACCION21 recientemente a dirigi un carta di protesta na Su Excelencia Gobernador di Aruba, sr. Alfonso Boekhoudt, cu caracter di urgencia pa loke ta trata accionnan no constitucional y violacion di procedimentonan di Parlamento di Aruba. Aki ta trata un situacion cu ta birando menasante segun e fraccion, violacion structural di Reglamento di Ordo di Parlamento di Aruba ta sosode regularmente pa medio di e propio presidente, sr. E.G.A. Vrolijk.

Esnan cu a sigui e reunion cu a tuma luga na Parlamento di Aruba riba 19 october 2023, OB nr. 2, ‘Splicacion di minister-president riba acuerdo di prestamo pa refinanciamiento relaciona cu Covid-19,’ por a tuma nota con esaki a cana. Minister-president por ehempel por a lansa acusacionnan contra miembronan di parlamento, sin cu nan por a defende nan mes pasobra presidente di Staten a dicidi cu no ta otorga ‘persoonlijk feit’ durante e reunionnan bijeenkomst.

UN PROCEDURA MENASANTE PA NOS DEMOCRACIA

E reglamento di ordo ta consisti riba regla di procedura, entre otro tratamiento di reunion publico, mocion y mas. Un parti chikito ta regla den nos constitucion, e resto ta regla den Reglamento di Ordo. Tin dos tipo di reunion: reunion di comision, y OV of openbare vergadering cu ta reunion publico. Na Aruba, a cuminsa bira custumber pa yama un openbare bijeenkomst, cual no ta regla ni den nos constitucion of reglamento di ordo. Presidente di Parlamento ta bend’e den forma cu e ta algo ‘informativo,’ pero e diferencia ta cu contrario na un openbare vergadering - caminda ta stipula cuanto un miembro di Parlamento por papia, etc., - den e bijeenkomst tur cos ta dicidi pa e presidente di Staten. Por ehempel, si miembro di Parlamento ta haya chens di papia of no. Tambe riba cuanto minuut nan por papia, si tin un of dos tanda, y no tin claridad riba esaki pasobra ta presidente ta determina di un forma arbitrario cual hopi biaha ta laga su mes guia door di partidismo y ego enbes di percura cu tur reunion ta atende na reglamento di ordo. Tambe durante e reunionnan aki no tin mocion, no tin persoonlijk feit, y un minister por lastra un miembro di parlamento sin cu e miembro tin recurso pa contesta. “El a bira algo extra constitucional, y e situacion a bira menasante pa nos democracia y bon operacion di Staten” parlamentario Miguel Mansur ta expresa.

PUNTONAN DI PREOCUPACION

“Cu e interes mas grandi di pueblo di Aruba na mente, ta imposibel pa acepta e violacion structural di procedimiento

parlamentario, un peligro creciente pa nos democracia.” Asina a finalisa e carta dirigi na Su Excelencia. Entre e varios puntonan di preocupacion delinea pa e fraccion den e carta na Gobernador di Aruba, ta papia tambe di violacion di articulo 6 y 7 di reglamento di ordo. E articulo aki ta dicta cu si e president di Staten tin un reunion y kier hiba palabra, e mester entrega su stoel y no por tum’e bek den e reunion. E presidente a hiba palabra y disertacion politico, un violacion di e articulo 7 y no a percura pa e reunion atende na reglamento di ordo cu ta violacion di articulo 6.

Esaki ta e motibo principal tambe cu e fraccion ta manda e carta aki vociferando nan preocupacion serio tocante e procedimiento aki. E sosedidonan di 19 october 2023 ta un situacion sin procedencia cu ta marca un deterioracion den integridad di funcionamiento di parlamento. Den e carta ta inclui un bijlage di sr. Dick van der Windt, anterior secretario di Tweede Kamer cu a traha na parlamento di Aruba pa un tempo. A pesar di su conseho pa reglamento e bijeenkomst desde 2011, desgraciadamente esaki no a logra, y awor cos ta bayendo di malo pa pio. Pa cambia reglamento di ordo tur 21 miembro mester aproba y nos dinamica politica no ta duna espacio pa esey.

UN ‘LOW’ NOBO PA PARLAMENTO

Durante e ultimo bijeenkomst den Parlamento di Aruba cu a tuma luga riba 19 october 2023, parlamentario Mansur ta describi e sucedidonan di e reunion aki manera ‘un low nobo’ cu parlamento di Aruba a yega na dje. Pasobra semper e reglamento di ordo ta hopi claro cu si bo ta sinta riba stoel di presidente di Staten bo no por hiba un argumento politico. “Tin biaha den reunion di comision e presidente por haci pregunta, y nos ta tolera esey aunke no mag. Pero den un reunion publico e presidente no mag hiba palabra.” Manera menciona, riba 19 october no solamente e presidente di Staten a haci pregunta, el a hiba henter un argumento politico y arbitrariamente limita cuanto un miembro por a papia. “Dus esaki a bira awor cu mayoria di reunion den parlamento ta bijeenkomst cu presidente di parlamento ta uza pa asumi podernan cu ni nos constitucion ni tampoco reglamento di ordo ta otorg’e, anarkia completo,” segun Mansur. E carta dirigi pa Gobernador ta describi con e procedimiento aki ta un menasa pa nos sistema democratico y constitucional. Seguramente un preocupacion grandi y nivel hopi abao cu Parlamento di Aruba ta bayendo, cual ta spera cu Su Excelencia por presta bon atencion di esaki na bienestar di nos constitucion y democracia.

Habrimento di frontera cu Venezuela no a produci fruta mas barata



E tan spera alivio pa loke ta prijs di fruta y berdura pa pueblo di Aruba, na momento cu a habri frontera cu Venezuela algun luna atras, no a yega nunca ya cu no ta mira mucho diferencia den e productonan aki.

Es mas, ta un hecho cu e cantidad di fruta y berdura cu ta drenta Aruba via di barconan procedente di Venezuela, no ta asina grandi compara cu loke tur dia ta drenta na e isla di Corsou, cu si ta sacando probecho di e habrimento di frontera maritimo.

Pa siman ta drenta dos pa tres barco cu fruta y berdura for di Venezuela pero ora cu analisa prijs di e productonan, no ta mira mucho diferencia ya cu varios negoshi, supermercado y otro tiendanan, a sigui mantene e mesun prijs cu nan tabata bende e productonan aki.

Al contrario tin keho constante di consumidonan cu ta muestra cu e situacion no a cambia y cu nan ta pagando mesun placa pa e mercancianan aki, mientras cu den algun negoshi, esaki a bira hasta mas caro.

E falta di control aki ta pone cu e consumo no ta haya alivio di e situacion cu tin desde cu a cera frontera cu Venezuela y

a yega e momento pa gobierno cuminsa duna mas atencion na e tipo di desaroyonan aki, ya cu pueblo merece di haya un tiki espacio financiero cu e proceso aki.

E mesun situacion aki a sosode den pasado na momento cu gobierno a dicidi di alivia e presion financiero pa pueblo haya un tiki mas espacio financiero, ora cu a reduci e 3% di BBO na 1.5% pero a bin resulta cu comerciantenan nunca a reduci nan prijs cu 1.5%, loke a nifica cu no ta pueblo a wordo alivia pero ta comerciantenan a bira mas rico cu e medida aki.

E presion financiero ta keda grandi pa miles di cas aki na Aruba, ya cu e lucha tur luna pa paga recibo di awa y corriente, tambe ta sigui percura cu pueblo tin cu conta tur florin, tur 25 cen pa asina por mantene cabes riba awa.

Gobierno tempo cu a aumenta prijs di awa y corriente, a sigura pueblo cu e aumento aki lo ta temporal pero esaki no a bira realidad y a pesar cu entre otro Minister di Energia Glenbert Croes a sigura pueblo cu lo busca un solucion pa reduci prijs di awa y corriente, e vision di e mandatario ta algo cu lo no sosode proximamente.

Corte Comun a pospone e uitspraak di e caso den Hoger Beroep

Diamars, dia 31 di october 2023, Corte Comun di Aruba, Corsou y St. Maarten pa di tantisimo biaha a pone riba e rol di Corte e anuncio cu lo duna uitspraak di e vonnis di e caso den Hoger Beroep cual VWI a entama mustrandu asina VWI su desacuerdo pa cu e uitspraak di e Kort Geding (nr. AUA202100225) riba 10 di maart 2021 y dicta door di mr. J. M. J. Keltjens.

Un biaha mas Corte Comun a dicidi di pospone e uitspraak di e caso den Hoger Beroep (nr. AUA202100053KG) te na proximo aviso. Dia 30 di mei 2023 a sali den diferente medionan di comunicacion un declaracion di sr. mr. Mauritz de Kort, presidente di Corte Comun di Aruba, Corsou y St. Maarten, bisando, quote: “Ora cu e caso a wordo traspasa di Aruba pa bay pa e combinacion di apelacion, esta e tres huesnan

na Corsou, e traspaso no a bay bon, pues nos a perde e caso for di bista.” Di fin di mei 2023 pa fin di october 2023 ta cinco luna; VWI ta puntra su mes si ainda e caso aki ta ‘perdi for di bista’?

Riba 5 di juni 2023 VWI a manda un carta pa sr. mr. de Kort puntrando kico precies a bay robes cu e traspaso di nos caso di Hoger Beroep y puntrando tambe kico ta e ‘stand van zaken’ awor cu a ‘haya bista bek’ riba VWI su caso den Hoger Beroep. Riba 5 di juli 2023 VWI a haya manera contesta di Corte Comun un carta masha cortico mes y bisando practicamente nada.

VWI ta keda para ariba cu husticia no a wordo sirbi cu e uitspraak cu mr. Keltjens a duna pa cu e Kort Geding cu VWI a entama contra WEB pa cu e inkorting ilicito di 12.6% di salario na aña 2021. Tur hende cu conocemento di Aruba su leynan kende VWI a consulta a bisa VWI practicamente e mes un cos: e uitspraak di mr. Keltjens di dia 10 di maart 2021 ta ‘kort door de bocht’ y no ta conforme ley.

Corte Comun a pospone e uitspraak di e vonnis di e Hoger Beroep entama pa VWI mas cu cinco biaha caba. Ya ta dos aña y shete luna cu VWI ta en espera di un uitspraak pa cu e Hoger Beroep aki. Ta kico ta pasando? Mr. J. M. J. Keltjens su uitspraak di dia 10 di maart 2021 ta corecto of no ta corecto?

E uitspraak ta conforme ley of no ta conforme ley? VWI kier claridad riba esaki pa por delinea kico VWI su siguiente pasonan lo ta. Corte Comun no por sigui rek e uitspraak aki mescos cu un cakiña. E ta bisto cu e caso di Hoger Beroep aki no ta uno facil y cu sigur ta na su luga pa e tres huesnan di Corte Comun tuma nan tempo pa trece un dictum husto y conforme ley. Pero dos aña y shete luna ta, den VWI su opinion, di berdad ‘a very very long stretch’.

VWI ta keda optimista cu husticia lo prevalece y cu e uitspraak di e Hoger Beroep lo ta den VWI su favor. No por ta asina cu un compania estatal ta bin hinca man ad hoc den sako di su trahadonan (bou orden di gobierno) cu e pretexto di ta actua conforme di ‘algemeen belang’ pa cu e pandemia. Aruba tin leynan y articulo di leynan cu ta diseña especificamente pa atende cu situacionnan calamitoso cu ta di interes general (Staatsregeling van Aruba y tambe e Calamiteitsverordening).

Pero Gobierno di Aruba a dicidi di haci y deshaci manera cu nan ta haya ta bon sin tene cuenta cu ley y bou di e pretexto (pa no bisa e ‘mentira’) cu ta Hulanda ta impone e inkorting di 12.6% aki (zowel Knops y van Huffelen a desmenti publicamente cu Hulanda a ‘impone’ e inkorting di 12.6% aki).

VWI ta keda optimista, pero e tardamento largisimo y biramento rond aki di Corte Comun pa duna un uitspraak, no ta mostra bon y no ta contribui positivamente na fortalece e confiansa den nos sistema hudicial.

Directiva General di VWI



Het Land Aruba is voornemens in het openbaar aan te besteden, het door de Tourism Product Enhancement Fund te financieren project:

“Onderhoud en Upgradingswerkzaamheden te Malmok Boardwalk”
Bestaande uit: Perceel 1: Hardhout terras en directe omgeving
Perceel 2: Hardhout wandelpad en directe omgeving

Volgens bestek DOW nr. 11 d.j. 2023.

Korte omschrijving van het werk:

- Het beschermen, onderhouden en herbepplanten van kustvegetatie;
- Het verrichten van onderhoud aan de hardhout deck, -wandelpadtraject en -zitbanken;
- Het verrichten van upgradingswerkzaamheden aan de hardhout deck door het installeren van diverse opstaptrappen, het bijbouwen van een gazebo en het plaatsen van extra zitbanken;
- Het verrichten van upgradingswerkzaamheden aan de hardhout wandelpadtraject door het bijbouwen van rustplaatsen (2 stuks) en aanbrengen van zitbanken.

Uitvoeringstermijn: 40 werkbare werkdagen na datum van opdrachtbrief, excl. bestellingstijd.

Het bestek is vanaf 3 november 2023 verkrijgbaar bij DOW tegen betaling van Afl. 250, =
De betaling te voldoen bij de kassier van de Dienst Openbare Werken (DOW).
De openbare bescheiden liggen ter inzage vanaf 3 november 2023 te DOW bij het Secretariaat van de Directie.

Inlichtingen worden verstrekt op 8 november 2023 om 14:00 uur n.m. te DOW.
De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op 15 november 2023.
De openbare aanbesteding vindt plaats op 1 december 2023 om 11.00 uur v.m. op het kantoor van de directeur van de Dienst Openbare Werken.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende vereisten overleggen:

1. Gewaarmerkte inschrijvingsformulier
2. Gewaarmerkte specificatie inschrijfsom
3. Originele bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van Koophandel van Aruba (niet ouder dan 6 maanden).
4. Bereidheidverklaring tot het instellen van een bankgarantie of borg.
5. Overige vereisten opgenomen in het bestek.

Inschrijving dient te geschieden op het bij het bestek gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsformulier.

Weekly SPECIALS



<p>WAS 18.95</p>  <p>14.95 Per KG</p> <p>Grapes Red Globe Seeded</p>	<p>WAS 25.99</p>  <p>19.99 Per KG</p> <p>Minuut Steak</p>	<p>WAS 5.95</p>  <p>3.99 Per BAG</p> <p>Onions Yellow Medium 3lbs</p>	<p>WAS 10.99</p>  <p>7.99 Per KG</p> <p>U.S. Pork Shoulder Bone In</p>
---	--	--	---

<p>WAS 15.49</p>  <p>11.49 Per KG</p> <p>Half om Half/ Ground Beef/Pork</p>	<p>WAS 8.95</p>  <p>7.49 Per KG</p> <p>Lettuce Leaf Romaine</p>	<p>WAS 12.49</p>  <p>11.49 Each</p> <p>Cauliflower Wrapped</p>	<p>WAS 16.49</p>  <p>15.49 Per BAG</p> <p>Halos Clementines 3lb</p>	<p>WAS 5.70</p>  <p>4.29 Each</p> <p>Pistolet Wit 6pk</p>
---	---	---	---	---

DIARY/FROZEN	<p>WAS 8.95</p>  <p>6.79 Each</p> <p>Melkan Gouda Jong 48-190gr</p>	HBC/GM	<p>WAS 12.99</p>  <p>10.99 Each</p> <p>Mrs. Meyers Liquid Hand Soap Basil 12.5 oz</p>	DELI/BAKERY	<p>WAS 2.49</p>  <p>1.99 100 GR</p> <p>American Yellow Cheese</p>
	<p>WAS 6.95</p>  <p>5.29 Each</p> <p>Monchou Verse Kaas 100gr</p>		<p>WAS 9.99</p>  <p>5.79 Each</p> <p>TLD Natural Hand Towel 150U</p>		<p>WAS 2.39</p>  <p>1.89 100 GR</p> <p>Schouderham Smoked</p>

DRY FOOD

<p>WAS 9.38</p>  <p>6.79 Each</p> <p>Frescampo Green Pea 1000G</p>	<p>WAS 3.99</p>  <p>3.59 Each</p> <p>Hak Zwarte bonen pak 225gr Stazak</p>	<p>WAS 4.19</p>  <p>3.89 Each</p> <p>Goodburry Luncheon Meat Chicken 340gr</p>	<p>WAS 9.38</p>  <p>8.49 Each</p> <p>Sunny D 10pk Tangy Pouches</p>	<p>WAS 11.09</p>  <p>9.59 Each</p> <p>Pupperoni Original Beef 5.6oz</p>
--	--	---	---	---

SUPER
Do it Center.

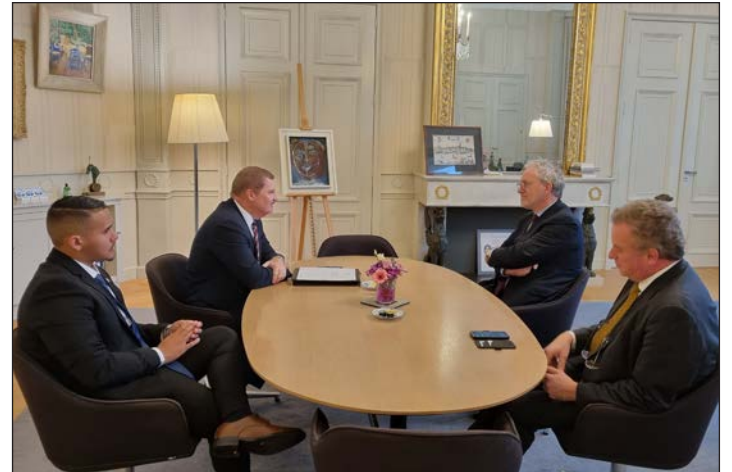
VALID FROM
03 NOV - 09 NOV 2023
and while supplies last

Nota di AVP presenta na Raad van State



Raad van State, e organo di conseho mas halto den Reino awe a ricibi Lider di fraccion di AVP, mr. Mike Eman y consehero di Fraccion Wendrick Cicilia den despacho di e Vice-Presidente, Thom de Graaf.

Eman y Cicilia a reuni cu e Vicepresidente, Thom de Graaf y Ron van der Veer, raadsadviseur na Raad van State riba e tema di e nota di fraccion di AVP riba e aspectonan social economico cu mester haya mas atencion.



Den e contexto aki fraccion di AVP a cuminsa desaroya ideanan cu por pone e realidad socio economico di Aruba y e pueblo mas central. Pa yuda carga un cambio asina fraccion di AVP ta propone diferente cambio, entre nan pa introduci banda di CAft tambe un Sociaal Cultureel Planbureau.

E pensamento aki mr. Mike Eman a splica awe den e reunion cu Raad van State y con esaki lo yuda tambe e enfoke riba necesidadnan social economico localmente na Aruba, pero tambe pone e relacionnan den Reino den un contexto mas amplio, caminda e organonan cu tin influencia riba maneho y decision lo tin un bista mas cla y profundo di e factornan cu ta afecta calidad di bida di e ciudadania di Aruba.

Na final di e reunion, mr. Mike Eman a expresa di tabata hopi contento pa na e nivel mas halto aki den Reino, pa locual ta trata organonan di conseho por a presenta e nota 'The Bigger Picture', een pleidooi voor de institutionalisering van een Sociaal Cultureel Planbureau Aruba. Wendrick Cicilia a muestra cu e buskeda di bon comun di Aruba su pueblo ta un responsabilidad primeramente di nos mes, pero ta esencial pa incorpora organonan di Reino Hulandes cu y tin influencia riba nos futuro den pensamento riba con miho nos por sirbi nos comunidadnan.

E lider di fraccion mr. Mike Eman a termina bisando cu Raad van State semper a hunga un rol importante den pone e relacion entre Aruba y Hulanda den contexto di locual a largo plazo ta miho pa Aruba y tambe pa e relacionan den Reino. E encuentran aki segun mr. Mike Eman ta creando un 'draagvlak' importante pa e proposicion di fraccion di AVP.



Public Announcement

APA Initiates Allocation of Plots at Barcadera Business Park

Aruba Ports Authority NV ('APA') holds in long lease (erfpacht) approximately 10 hectares of developable land located near Barcadera Harbor, Aruba. This area can accommodate the development of approximately 15 parcels.



APA wishes to grant said parcels in sub long lease (ondererfpacht) to third parties that primarily engage in harbor-related businesses, mainly logistics, warehousing, indoor loading and unloading operations, and small-scale manufacturing. Retail, storage for use by individuals, residential use, storage of fireworks, weapons, ammunition and hazardous materials (not a limited list), are prohibited.

For more information please visit

www.arubaports.com/main/barcadera-business-park/

Wardacosta y Cuerpo Policial Aruba a detene 9 persona indocumenta

Den cooperacion cu Korps Politie Aruba (KPA), Wardacosta a tuma nota di actividadnan sospechoso na altura di Cero Colorado.

Patruxa di ambos organisacion a activa inmediatamente pa asina investiga e caso. Ta trata di 9 persona indocumenta (8 hende homber y 1 hende muhe) cu nacionalidad Venezolano (incluyendo e capitan) cu a yega Aruba via di un lancha. Wardacosta hunto cu KPA a detene e capitan y a entrega e otro persona nan na servicio di migracion, Warda nos Costa.



PUBLIC AUCTION

FRIDAY
DECEMBER 8, 2023

On Friday, December 8, 2023 at 11 AM, at the Chamber of Commerce, Aruba, will be auctioned in public (*executoriale verkoop*) pursuant to art. 3:268 and 3:254 Civil Code of Aruba:

Caya Soeur Dorothea 35

a residential house, on a right of long lease until July 10, 2061, on a parcel government land with a measurement of 195 m2, situated at Bushiri in Aruba, recorded in the Title Registry of Aruba as First Division Section K number 3724.

Starting bid: Afl. 193.000,-

Sabana Basora 156-N

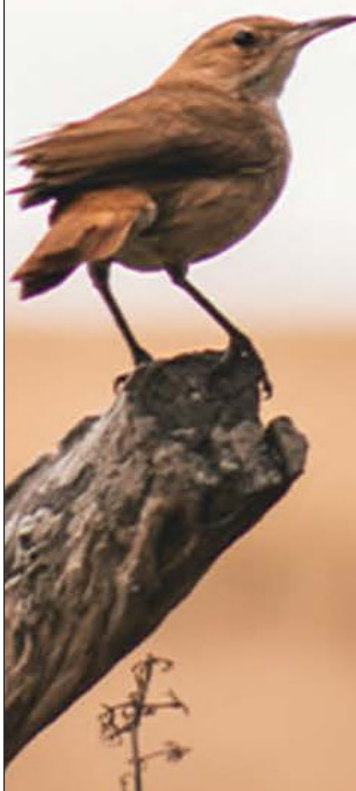
a residential house, on a right of long lease until February 7, 2077, on a parcel government land with a measurement of 695 m2, situated at Sabana Basora in Aruba, recorded in the Title Registry of Aruba as Third Division Section G number 3218.

Starting bid: Afl. 143.000,-

AUCTION NOTARY: T.R. JOHNSON

- The auction is subject to the general conditions for foreclosure auctions and special auction conditions which will be determined by civil law notary T.R. Johnson.
- Seller has the right to not accept any bid, at its sole discretion.
- The auction may be stopped or postponed at any time.
- Each bidder must submit a bank guarantee and/or letter of credit issued by a bank in Aruba to the amount of the highest bid increased with an amount equal to the auction costs.
- A signed and dated private bid can be submitted until, **November 23, 2023, at 5 PM**. A bidding form can be downloaded on our website.

With God
all things
are possible
Matthew 19:26



For more information visit:
WWW.JOHNSONNOTARY.COM

Minister Maduro di Finansa ta informa:

Aruba ta logra intercambio automatico di informacion financiero reciproco den asunto di impuesto

E Global Forum pa Transparencia y Intercambio di Informacion pa Asuntonan di Impuesto (Global Forum), ta e organo internacional principal cu ta traha riba implementacion di normanan global pa transparencia y intercambio di informacion fiscal rond mundo. E meta principal di e Global Forum ta combati evasion di impuesto y asina promove transparencia fiscal internacional. Esaki ta wordo logra door di evalua y supervisa e implementacion di e normanan inter-



nacional pa intercambio di informacion di cuenta financiero segun e Common Reporting Standard cerca paisnan miembro.

Aruba a compromete su mes pa conduci intercambionan fiscal segun e Standard pa Intercambio Automatico di Informacion (AEOI Standard) di cuenta financiero den asunto di impuesto desde 2018. Siguiendo e trabou di Aruba pa mehora confidencialidad y siguridad di dato, un team di Global Forum recientemente a evalua y conclui cu Aruba ta cumpli cu e rekisitonan y ta tuma e medidanan necesario pa activa e intercambionan reciproco. Consecuentemente Aruba ta wordo considera un partner adecua relaciona cu e AEOI Standard, cual ta permiti pa ricibi informacion di e otro paisnan miembro segun e AEOI Standard, cual tambe ta wordo uza pa intercambionan segun e normanan di transparencia relaciona cu BEPS ("Action 13 Country by Country Reporting" y "Action 5 Transparency Framework").

Aruba ta duna hopi balor na siguridad di informacion, pasobra esaki ta brinda confiansa publico y tambe ta proteha e confidencialidad, disponibilidad, y integridad di e sistema financiero di e isla. Aruba ta reconoce e importancia di confidencialidad y proteccion di dato y ta dedica na introduci y mantene medidanan robusto di siguridad di informacion pa proteha informacion confidencial di e contribuyentenan, cu e meta di ta un partner confiabel den e proceso di intercambio di informacion fiscal cu otro paisnan.

Minister Maduro ta gradici e team di DIMP y tambe e team di Global Forum cu evalua e sistema di DIMP pa sigura cu Aruba por comparti informacion fiscal na un manera sigur internacionalmente.

 Digicel

MESSAGE Y MAS MESSAGE

Data sin Fin pa message cu Snapchat,
W'app, Instagram, Twitter y Facebook gratis

Cumpra den  MyDigicel

**7-Dia Prime
Bundle Ultra**

33.99
AWG

Auto-renew
pa solamente AWG 32.99



Prome Minister a atende e conferencia “Shaping the feminist foreign policy”



Minister Liesje Schreinemacher di Internationale Handel en Ontwikkelingssamenwerkinga hiba palabra.

Presente na e conferencia aki tabata embahadornan di diferente pais na mundo, caminda posicion di hende muhe ta wordo afecta. Durante e conferencia a toca e tema di hende muhe den conflicto y den guerra, paisnan cu tin mentalidad di machista. y otro minorianan cu tambe ta sinti e discriminacion. “E prome dia di conferencia a bay hopi bon. Mi ta sumamente orguyoso di por a representa Reino, pero principalmente Aruba, riba un topico asina importante” Prome Minister a expresa.



Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata un orador invita na e conferencia na Den Haag, “Shaping the Feminist Foreign Policy”. Prome Minister a splica cu e maneho di relacion exterior semper ta wordo influencia pa locual ta sosode na otro paisnan cu Reino ta deal cune.

E feminist policy aki ta indica, cu den caso cu tin paisnan cu no ta respeta derecho humano, e posicion di hende muhe, of otro minorianan, ningun pais den Reino lo ta permiti pa haci negoshi cu nan. Esaki ta un maneho cu Premier Wever-Croes a lansa pa Reino na Maart 2023 na New York. Basa riba e tema aki, a organisa un conferencia grandi na Den Haag, cu participacion di mas di 800 persona rond mundo di sector publico, NGO's, sector priva, y sector academico, dedica pa traha na e lucha pa igualdad di hende muhenan.

Prome Minister a expresa di ta sumamente honra di a wordo invita pa habri e conferencia importante aki cu un discurso. Durante su discurso, el a indica cu ta danki na e trabou grandi cu tur e instancianan aki ta bin ta haciendo, awe e por ta para como e prome, Prome Minister femenino di pais Aruba. Y como tal, e tin e oportunidad di comparti opinionnan, y di splica kico tur su Gobierno ta haciendo pa fortifica e posicion di hende muhe na Aruba. Tambe e mandatario a indica di por a sinti e tension cu tin na Hulanda, riba e tema di e guerra na Israel y Palestina, despues cu

BAN
COLOMBIA
BOGOTA
CALI
MEDELLIN

ARUBA/ COLOMBIA
CUMINSANDO NA PA DESTINO
\$100 USD

AUA
AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIX

wingo.com
¿Cómo quieres volar?



Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente serviccionan

Laba
Corta
Blowdry
Keratina
Cold Wax

Tinja
Highlights / Mechitas
Ombre / Californiana
Bayalage
Peinado

Makeup
Threading
Barberia
Manicure
Pedicure

Y
mucho
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

Basta daño material



Diahuebs den oranan di atardi a pidi presencia di Polis na Paradera unda cu tabatin un accidente cu basta daño material. A constata cu pa un motibo of otro un trailer a los for di e pickup cu tabata lastr'e. Por a mira cu a consecuencia di esaki e trailer, cu ta parce di un vivienda, a bay dal den un SUV causando basta daño na e banda di ocupante. Pero mester bisa cu mayoria di e daño tabata na e trailer mes, ya cu probablemente e no ta uno nobo. No tabatin persona cu a resulta herida.



Bin bishita nos y probecha!
Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3
Telefon: 5646733 - 5653466
E-mail: info@carlymar.com

Eman y van Dijk ta delibera riba futuro di Reino



E candidato, Olger van Dijk, di e partido nobo di Hulanda NSC, recientemente funda dor di e miembro di Tweede Kamer di Hulanda, Pieter Omzigt, a delibera cu mr. Mike Eman cu hopi interes pa Reino y un conocimiento y interes hopi specifico pa Aruba.

Olger van Dijk tin un carera di servicio publico impresionante cu un tempo hasta a trece na Aruba pa asesora y conseha mr. Mike Eman y e partido berde riba e tema di desaroya ideanan nobo con pa conecta desaroyo y crecimiento (welvaart) di Aruba na e bienestar general (welzijn) di e pueblo di Aruba. E pensamiento di e buskeda di e algemeen welzijn, e bon comun. Olger van Dijk y Mike Eman a conoce otro for di tempo di inicio di nan carera politico na 2005. E tempo ey van Dijk tabata fractieadviseur di CDA y Eman e recien lider nobo di partido AVP.

Na Den Haag Huland awe Eman, asesora e biaha aki pa un fractieadviseur di nos propio suelo, Wendrick Cicilia a topa atrobe cu Olger van Dijk pa delibera cu e mesun pasion riba e futuro di Aruba y Reino.

Olger van Dijk actualmente ta director di 'Ruimtelijke Ontwikkeling' na Binnenlandse Zaken. Den su carera e a ocupa varios funcion importante y clave den Gobernacion Hulandes. E tabata consehero di Cas Real, e fungi como kwartiermaker "Ruimte en leefomgeving" na Ministerio di Buitenlandse zaken. Desde 2017 te cu 2021 Olger tabata miembro di directiva di Democratie en Bestuur y tambe Chef di Kabinet di Minister. Olger van Dijk a studia Bestuurskunde y

Tecnica Civil na Universidad di Twente.

Durante nan reunion Eman y van Dijk a delibera riba e proposicion di fraccion di AVP pa institui un Sociaal Cultureel Planbureau pa Aruba pa pone e temanan social economico tambe firmamento riba agenda. Eman a entrega e nota tambe "The Bigger Picture" cu ta duna e motivacion pa e SCPA.

Olger van Dijk a muestra cu como partido basa riba e concepto di un "nieuw social contract" e temanan socio economico di Aruba tin nan interes. E partido di Pieter Omzigt tin su vinculonon profundo den e filosofia Social Cristian y cu esey ta pone tambe e "gemeenschappelijk goed", common good, e bon comun central.

Den su entrevista Olger van Dijk na final di e reunion cu Mike Eman y Wendrick Cicilia a muestra tambe riba e relacion cu e tabata tin cu Aruba y Mike Eman, como consehero e tempo ey pa e programa di AVP riba e tereno di desaroyo di e plannan di espacio publico. Olger van Dijk a expresa cu semper e a keda impresionada cu e vision di Mike Eman pa eleva calidad di bida na Aruba, pero tambe pa e relacionnan den Reino. Ambos dirigente politico cu nan fundeshi comun den e ideologia cristian democrata a acorda cu nan lo intensiva e contactonan pa sirbi e cohesion den Reino Hulandes.

Vacature:

Asociado di Benta/ Verkoopmedewerker/ Sales Associate

(Part Time)

Bo por haya un bo producto di cabey adecua p'e cliente?
Y atende e clientenan cu un gran sonrisa?

Nos ta buscando un asociado di benta entusiasta
pa uni na nos ekipo di benta

Encuanto L'ANZA Healing Hair Color & Care

Durante mas di 30 aña L'ANZA ta pionero den algun di e tecnologianan mas avansa y vanguardista cu e industria nunca por a mira. Desde e cuido te cu colo, L'ANZA ta uza e tecnologia di ingrediente mas avansa, perfectamente balansa cu producto botanico silvestre y potente activo pa sana, seya y proteha e cabey. Nos a gana e reputacion di crea producto excepcional aclama pa su insuperabel rendimiento.

Un cabey sano ta e base di un estilo bunita. No ta importa e tipo of e textura, L'ANZA Healing Hair Care tin un receta pa alcansa hasta bo obhetivonan capilar mas ambicioso. Healing Hair Color ta ofrece un variedad completo di opcion di tiña permanente, semipermanente y demipermanente pa bo haya e tononan di moda di e temporada of simplemente bolbe retouch bo reisanan.

Pa nos clientenan, semper nos ta dispuesto pa ofrece nan e miho producto y conseho profesional.

Bon noticia:

Nos ta busca un asociado di benta pa nos tienda, specialisa den producto di cabey exclusivo.

Descripcion di e trabao ta lo siguiente:

- Lo bo ricibi e cliente cu profesionalismo y e calidez di nos tienda.
- Lo bo conseha nos clientenan den e compra di nos productonan capilar exclusivo.
- Lo bo yuda e cliente haya e producto capilar adecua cu adapta perfectamente na su cabey y lo conseha riba con pa uz'e.
- Lo bo ta amabel cu e cliente.

Profiel

Bo ta aplica awe pasobra...

- Bo tin un aspecto cuida y bon sentido di humor.
- Bo ta papia Hulandes, Ingles, Papiamentu y/of Spaño perfectamente.
- Como bendedo, bo ta proactivo, independiente y responsabel.
- Bo por adapta n'e deseo y e necesidadnan di e cliente.
- Lo balora e experiencia den benta den e showroom.
- Scol: EPI
- Bo ta dispuesto pa traha durante fin di siman.
- Por ultimo, bo tin un gran capacidad administrativo y conocimiento informatico.

Telefon: (+297) 747-2433 • E-mail: elitelanza2023@gmail.com

Parlamentario Benny Sevinger:

Pueblo no ta ciego pa e favoritismo cu ministerio publico tin pa MEP

Benny Sevinger a tuma oportunidad durante e conferencia di prensa semanal di Partido di Pueblo Arubano (AVP), pa reacciona riba e decision cu ministerio publico a anuncia e si-man aki pa cu e sospechoso Hans Geerman den caso Flamingo.

Comparando e manera con a atende cu caso similar anterior, e politico, kende su mes ta considera di ta persigui politicamente, a indica cu no por yega na otro conclusion cu ministerio publico di Aruba ta actua di manera partidista y ta midi cu diferente midi.

E pensamiento ta uno cu e politico a bisa di ta biba fuertemente den e comunidad di Aruba tambe. “Si bo ta ciego mes, bo por mira con e ministerio publico ta actua,” el a expresa. A base di loke e mes a biba, con a actua contra dje y con ta maneha cu esunnan yega na partido MEP, e no por saca otro conclusion.

Sevinger a lesa textualmente e comunicado di prensa cu ministerio publico a emiti dialuna ultimo informando cu a cera un acuerdo di transaccion cu Hans Geerman pa e paga bek 120 mil florin di Pais Aruba, mas un boet di 5 mil florin. Geerman ta sospecha di a estafa Pais Aruba y di corrupcion activo como un empleado publico ‘spirito’. Ex Minister Otmar Oduber a nombra Geerman como medewerker bedrijfsvoering, pero no a haci ningun trabou.

Sinembargo, Sevinger ta denuncia cu, como cu Geerman ta un persona liga na partido MEP y na Prome Minister Evelyn Wever-Croes, ministerio publico a dicidi pa yega na un acuerdo cu ne argumentando cu esaki no ta afecta e investigacion y no tabatin partido perhudica. Esaki ta hopi diferente na e trato cu ex parlamentario Alan Howell a haya, Sevinger a indica. Ministerio Publico si a condena Howell na 2 aña di prizon, mas cu e tin cu paga bek e 100 mil florin cu el a horta como lider di fraccion di POR den Parlamento.

Sevinger: *“Hans Geerman cu a horta mas, ta haya un acuerdo pa pag’e bek, no ta persigui penal, ni un dia a drenta su cas, no a bay radio wak ki ta sosode eynan. E ta haya un deal. Puntra bo mes cuanto midi bo tin. Anto bo no kier pa mi pensa cu ministerio publico ta influencia politicamente. Pero bo no ta MEP, nos ta persigui bo y cera bo. Si bo ta MEP, bo por paga bek.”*

E parlamentario di AVP ta teme cu lo duna Besaril un acuerdo parecido. A pesar cu a comproba cu e ex Minister Plenipotenciario a perde debidamente su trabou pasobra el a comete actonan corruptivo cu placa di Pais Aruba pa biba na grandi y cumpra cosnan personal, ministerio publico lo yega nan un acuerdo tambe cu ne y opta pa no persigui’e penalmente. *“Si esey sosode, mi por bisa cu e pueblo aki no ta bay*



acepta esey,” Sevinger a indica.

Su persona si ministerio publico tin seis aña ta investiga, aunke Hues a bisa cu den e 24 mil pagina di e investigacion no tin un papel, ni mensahe of tap caminda el a pidi un hende placa of un hende a bis’e cu ta dun’e placa a cambio di algo. Pero pa Benny Sevinger si ministerio publico a pidi 5 aña di prizon y pa keda 10 aña for di politica.

Segun Sevinger, loke Geerman y Besaril a haci no ta diferente di loke Evelyn Wever-Croes ta haci. Ministerio publico mester investiga pakico oficina di abogado ta cobra Pais Aruba miyones sin duna declaracion di kico. Sevinger a bisa di tin e documento cu ta prueba esey y con e bufete ta cobra di forma exagera y sin hustificacion. Di mes manera ministerio publico lo mester investiga placa cu a duna Citgo y caso di Vacuna Gate, djis pa menciona algun. Tur ta caso cu ministerio publico a seponer pasobra ta yega hopi cerca di Gabinete Wever-Croes, mescos cu esun di Briesen, Romero y helicopter caminda a horta Pais Aruba miyones di florin.

Mas reciente, ministerio publico ta participa den persecucion politico y di prensa ora cu Speed Andrade y Patrick Paskel a keda adverti door di e procurador general, prome cu el a bandona e isla, cu nan lo wordo yama aden y esey a sosode tambe pa duna cuenta di loke ta acusa e gobierno actual di dje.

Pa conclui, Sevinger a bisa enfatisa cu pueblo ta mira y ta ripara loke ta sosodiendo. “Nan (Gabinete Wever-Croes) por drumi awo, nan por hari y gosa di tur loke nan tin como influencia politico den husticia, pero e dia lo yega cu e ontruiming lo tuma luga y berdaderamente persecucion lo tuma luga riba e hendenan aki pa tur e actonan delictivo cu nan a haci.”

Di su parti, e parlamentario a reitera su compromiso di keda informa pueblo, hiba su lucha, hunto cu su famia, sostenedo y partido y cu e ta sigur cu algun dia Dios lo bisa e hendenan aki: ta basta.

Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray (MEP) mustrandu riba e desigualdad di trato pa Aruba:

Compara cu e otro islanan, Aruba ta esun cu ta progresando, sinembargo a haya strafrente di Hulanda



Ta un hecho cu ora di papia di asuntonan cu ta regarda maneho di un pais, mester bin cu cifranan y echanan concreto. No solamente papia riba nan, pero muestra concretamente resultadonan di maneho financiero. Esaki ta loke Parlamentario Louissette 'Setty' Christiaans-Yarzagaray di Fraccion di MEP ta haci ora cu e elabora riba topiconan asina importante den su funcion di Parlamentario.

Yarzagaray a referi na un par di tema den conferencia di prensa dialuna mainta y esakinan tin di haber cu resultadonan di decisionnan tuma door di Gabinete Wever-Croes. Na prome luga el a indica cu Parlamento a ricibi e 'Uitsvoeringsagenda' di kwartaal cuater di 2023 caminda ta raporta na Parlamento e progreso di Landspakket cu a finalisa den un 'onderlinge regeling' hunto cu Corsou, Sint Maarten y Hulanda.

E Parlamentario a bisa cu hopi di e componentenan di Landspakket ta investigacion, procesonan cu mester wordo cambia y den sector gubernamental hopi departamento ta sinti esaki tambe caba y ta wak algun di e efectonan aki afo.

Por ehempel, ora cu Departamento di Recurso Humano (DRH) a cuminsa ofrece cursonan adicional pa asina e empleado publico por capacita su mes miho pa asina e no keda solamente eherce su funcion, pero amplia su mes y crece den su trabao, a señalá.

Christiaans-Yarzagaray a agrega cu tin hopi aspecto cu ta tumando luga pareu y na final e parti positivo ta Aruba, compara cu Corsou y Sint Maarten, ta esun cu tin mayoria di

e puntonan aki of den proceso of cu el a finalisa caba. Algun tin cu caba den 2024 y masha poco punto den 2025.

E conclusion ta cu Landspakket a cuminsa den un formato di Rijkswet cu tabata COHO y aworaki por wak con Aruba ta cumpliendo.

"Nos pregunta cardinal ta, comparando e tres islanan, si Aruba ta miho para dicon su porcentahe cu Hulanda a firma un acuerdo cu ne pa locual ta trata e 'liquiditeitssteun' cu a bira un fianza na final di dia, ta esun cu tin porcentahe di 6.9%? Siendo cu Aruba ta esun cu ta bezig ta progresando miho pa locual ta trata e 'Uitvoeringsagenda' cu ta trata e contenido di e Landspakket", el a cuestiona.

Finalmente, e Parlamentario a pone enfasis riba e desigualdad pa cu Aruba, ya cu como pais ta purba di haci lo miho y na final di dia e resultado ta cu Aruba a haya un straf di un interes asina halto.

DESTINY SECURITY

**Ta busca security
Pa Hotel**

5 ★

SOLICITA

**Mester domina
Ingles, Spaño
Papiamento**

Shift 7-3 / 3-11

**Manda CV na
drh@destinyscrt.com**

583 1212





Bungie a kita 8% di nan empleadonan:

Kico esaki ta nifica pa e futuro di Destiny 2?

Dia 30 di october, 2023, e noticia a sali cu Bungie Studio, e desaroyador di e wega popular Destiny 2, a kita varios di nan empleado for di trabou. E noticia a sali net despues cu nan a anuncia cu lo tin un retraso pa e pakete di expansion, The Final Shape, cu originalmente mester sali den februari di 2024, pero awo a wordo hala atras pa juni 2024.

Bungie su CEO, Pete Parson a confirma e kitamento di trabou riba su X account (twitter), bisando cu esaki ta un “dia tristo” pa e studio. E no a duna ningun rason precies pa e motibo di e reduccion di empleado, pero si a bisa cu e tabata necesario pa asina e studio por sigui draai y traha riba nan proyectonan ambicioso pa e futuro. Un 8% di ful e team na Bungie a wordo kita for di trabou calculando rond di 100 persona cu a wordo manda cas.

Maske Bungie no a duna conocimiento riba detayenan dicon nan a tuma e decision aki, por specula si cu esaki por ta relata cu e compra recien di Sony Interactive Entertainment. No ta hopi tempo pasa cu Sony a compra Bungie Studio, y nan ta conoci pa kita varios hende for di trabou despues cu nan compra un studio, pa asina nan por tin mas control den e operacion den e studio, haciendo esaki mas eficiente.

Tambe tin e posibilidad cu e kitamento di trabou tin relato na e delay di The Final Shape. E desaroyamento di un



‘live-service’ game mane Destiny 2 ta hopi complica y ta un proceso hopi costoso, dus porta Bungie mester reduci nan trahadonan pa asina salba placa.

Un otro factor cu por a hunga un rol den esaki ta cu e ganashi cu nan a proyecta pa gana a resulta pa ta un perdida di 45%. Esaki ta un perdida basta halto, pero no ta hopi sorprendente ya cu hopi di e hungadonan di Destiny 2 a keda hopi desapunta cu e expansion Lightfall, y hopi a stop di hunga despues di Season of Defiance, Destiny 2 su prome contenido di temporada pa Lightfall.

Tambe por bisa cu e causa por ta e anuncio di e reboot di un di Bungie su prome weganan cu nan a yega di desaroya cual ta Marathon. Desaroyamento di un wega nobo ta hopi costoso, y

porta Bungie lo kier cuminsa focus riba Marathon, cu lo por causa kitamento di trabou y tambe un retraso pa The Final Shape.

Nos mes na EGC ta pensa cu e por ta un combinacion di tur e puntonan menciona ariba, pero tur manera, esaki lo haci un impacto significante pa Bungie y Destiny 2. Ainda no por bisa si lo ta den bon of den malo, of con hopi e lo afecta e desaroyamento di The Final Shape cual pa awo lo ta Destiny 2 su ultimo pakete di expansion.

Bisando tur esaki, Bungie tin un historia largo di supera retonan. Esaki no ta prome biaha cu nan mester a reduci nan personal y semper nan a bin bek mas fuerte. Dus e chens t’ey cu Bungie lo pasa over di esaki y cu Destiny 2 lo keda un wega exitoso pa e studio pa mas aña.

Sony ta anuncia nan weganan di Playstation Plus pa luna di november 2023



Sony a laga sa cua ta bay ta e weganan cu lo sali e luna aki riba PlayStation Plus pa tur nan abonadonan.

E weganan pa november 2023 ta:

- Mafia II: Definitive Edition (PS4/PS5)
- Aliens: Fireteam Elite (PS4/PS5)
- Dragon Ball: The Breakers (PS4/PS5)

Tur tres wega lo ta obtenibel pa download desde november 7 te cu december 4, 2023.

Mafia II:

Definitive Edition ta un remake di e wega clasico di crimen unda bo ta hunga e rol di Vito Scalleta, un hoben cu ta hinca su mes den e grupo mafioso cu ta controla e ciudad ficticio cu yama Empire Bay den añanan di 1940 y 1950.

Aliens:

Fireteam Elite ta un wega cooperativo di 'third-person shooter' den e universo di Alien. Hungadonan mester traha hunto pa completa e diferente mision y combati multitudnan di Xenomorphs.

Dragon Ball:

The Breakers ta un wega multihungado asimetrico basa riba e frankesa di Dragon Ball. Hungadonan ta tuma e role di sobreviviente of agresor. E sobreviviente mester coopera cu otro pa asina nan scapa nan mes di e agresor.

E PlayStation Plus su weganan di november 2023 tin algo pa tur hende. Dus si bo ta un abonado di PlayStation Plus no lubida di download of pone den bo libreria di wega ora na bira obtenibel otro siman dia 7 di november.

Si bo mester PlayStation Gift Cards pa bo abona riba PlayStation Plus, bo por check esaki facilmente na www.egamecorner.com

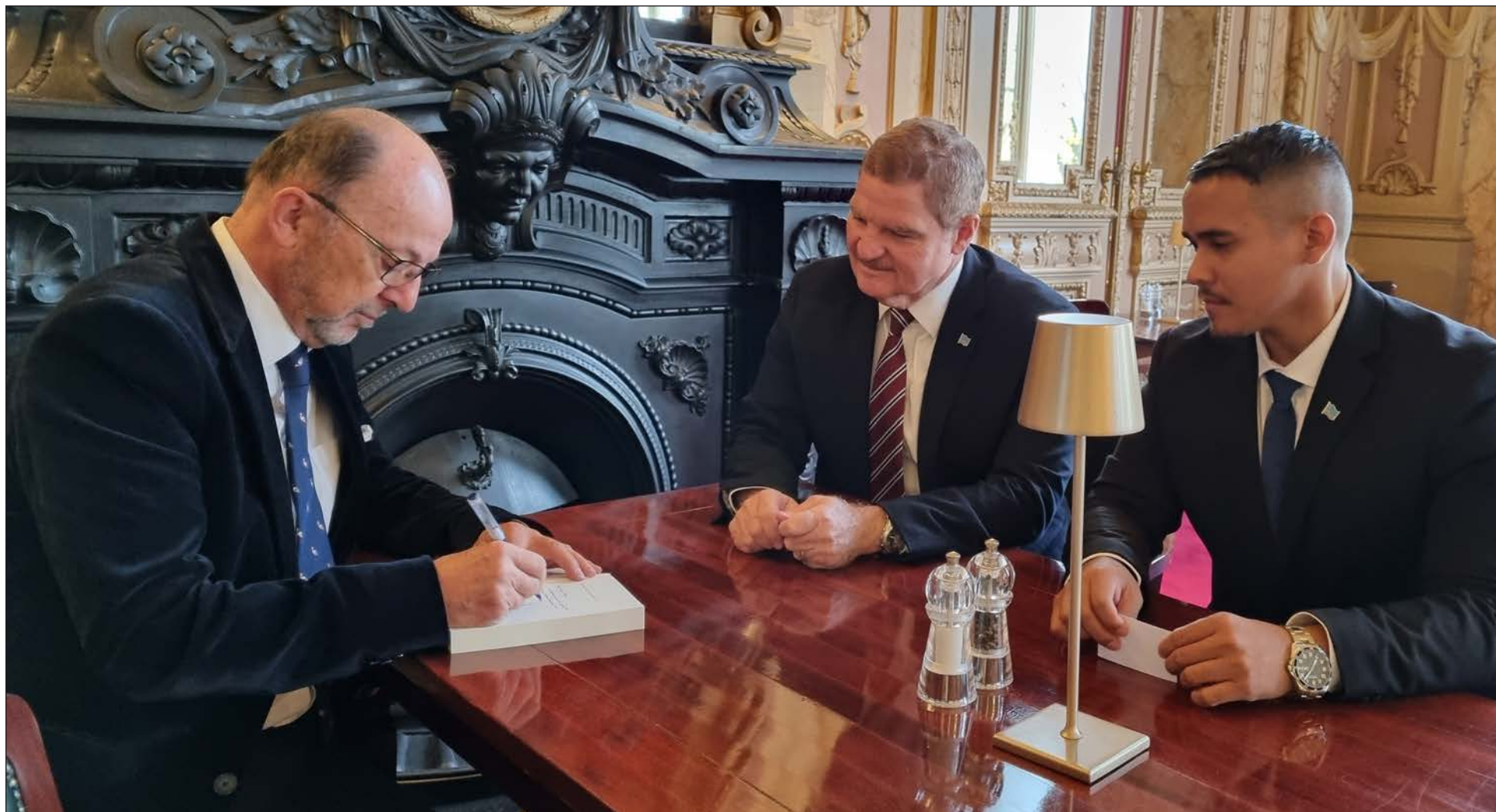


PASEO HERENCIA

*THE BEST ENTERTAINMENT
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**

Profesor Schnabel director Planbureau (1998-2013) a comparti cu Eman



Delegacion di AVP, Lider di Fraccion AVP mr. Mike Eman acesora pa consehero di fraccion di AVP Wendrick Cicilia a continua cu reunionnan na Hulanda. Delegacion di Partido AVP ta haciendo un consulta cu diferente personahe importante na Hulanda relaciona cu e proposicion di Fraccion di AVP pa instala un Sociaal Cultureel Plan Bureau pa Aruba, Relacion den Reino Hulandes y demas tema nan di importancia pa Aruba. Awe Lider di fraccion di AVP mr. Mike Eman y Wendrick Cicilia a wordo calurosamente ricibi pa Paul Schnabel.

Paul Schnabel ta un sociologo admira y renombra na Hulanda. E la fungi como director di Sociaal Cultureel plan bureau desde 1998 te cu 2013. Paul Schnabel ta docente universitario na Universidad di Utrecht. Desde 2015 te cu 2019 Paul Schnabel tabata miembro di Eerste Kamer na Hulanda pa D66. Paul a enfoca ariba e tereno di asunto social, bienestar general, cuida medico, economia, enseñansa y labor. Alabes Paul Schnabel tabata miembro di e Wetenschappelijke Raad voor het Regeringsbeleid (WRR).

Mr. Mike Eman a hiba un dialogo profundo cu Paul Schnabel ariba e experiencia di Paul como director di SCP na Hulanda. A delibera ariba e structuranan necesario pa garantiza funcionamiento optimal di un instituto manera SCP pa Aruba. A

discuti e importancia di ehecuta esaki den colaboracion cu Hulanda.

Paul Schnabel a reconoce e necesidad di un instituto manera Sociaal Economische culturele plan bureau pa Aruba. Paul Schnabel a remarca cu: “e informacion di un instituto independiente y cu autoridad manera SCP ta necesario pa gobierno por formula maneho cu ta racional”

Eman: Cu hopi gana di yuda nos director di Sociaal Cultureel Planbureau di Hulanda for di 1998 pa 2013, Hoogleraar Paul Schnabel, a comparti cu nos su conocimiento y experiencia y a entrega nos su buki “Met mij gaat het goed, maar met ons land gaat het slecht, Het gevoel van Nederland”. Nota di AVP, ‘The Bigger Picture’, een pleidooi voor de institutionalisering van een Sociaal Cultureel Planbureau Aruba a inspira Paul Schnabel.

Mr. Mike Eman a subraya cu e proposicion di fraccion di AVP no ta solamente importante pa nos asuntonan interno, pero tambe pa nos relacionnan den Reino Hulandes pa asina nan por tin den bista e realidad socioeconomico di nos Pais. Lider di fraccion mr. Mike Eman a splica cu proposicion ta cuadra den e vision amplio pa realisa e bon comun pa comunidad di Aruba.

Supervisornan na Aruba ta motiva despues di bootcamp di AHATA

Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) a celebra e logro di 131 supervisor y hefe di departamento cu a completa un tayer ofreci den colaboracion cu CHTA Education Foundation (CHTAEF). Siman pasa, e participantenan a atende e ceremonia di certificacion na La Cabana Beach Resort.

E tayer titula “Own Your Supervisory Authority Responsibly” a tuma forma di un bootcamp dinamico di 2 dia. E grupo di participante a consisti di gruponan di varios hotel, pero tambe restaurant, timeshare, benta y vacation rentals. E bootcamp facilita pa CHTAEF, a wordo diseña pa empodera personanan cu rolnan di supervision pa eherce nan trabou como lider responsabelmente.

E ceremonia a habri cu palabranan di Sra. Tisa LaSorte, Presidente & CEO di AHATA, ken a expresa alegria den e cantidad grandi di participante y orguyo pa nan compromiso pa excelencia den e sector di turismo. Sr. Ewald Biemans, doño di Bucuti & Tara Beach Resort, y representante di CHTAEF tambe a comparti palabra di motivacion y a entrega e participantenan cu nan certificacion hunto cu Sra. LaSorte. E anochi a conclui cu palabranan di Sra. Ronella Croes, CEO di Aruba Tourism Authority, felicitando tur participante y recordando nan e gran balor di nan contribucion pa nos isla.

E exito di e bootcamp ta representa un otro logro importante pa AHATA, reflehando nan vision y esfuerso pa promove un turismo prospero y responsabel pa tur.

E asociacion ta comprometi pa contribui na e exito di e sector, door di sigui inverti den e desaroyo di su miembronan y di nos forza laboral den e sector di hospitalidad.

AHATA ta gradici Eagle Aruba Resort, La Cabana Beach Resort y Divi Village Golf & Beach Resort pa nan sponsorship di e bootcamp.



TARA LOUNGE
by Elements
RESTAURANT

SUNDAY BRUNCH

\$110 PER COUPLE | CHAMPAGNE INCLUDED
11:45 AM - 3 PM | ADULTS ONLY | CASHLESS
AC INDOOR & OUTDOOR SEATING
RESERVATIONS REQUIRED
elementsaruba.com | +297 583-1100 ext 3

Dia 4 di november na Cas di Cultura (5.00 – 700 pm)

Biblioneef presente na festival di buki pa mucha

E meta di Biblioneef (www.biblioneef.nl) ta pa yuda tur mucha, sin haci distincion di nan situacion personal, siña conoce na un edad hoben e alegria di lesamento. Esaki cu e proposito pa crea un amor pa lesamento pa e resto di nan bida.

Atrobe Biblioneef lo ta presente na Festival di Buki pa Mucha cu un stand yen di buki nobo pa solamente 5 florin cada un (bukinan den edad di 2 pa 18 aña).

E luna aki e dos boluntarionan, Carla van Eerden cu Sandra Postma, ta parti bukinan nobo na scolnan y otro instancianan pa 23 aña caba na Aruba.

Ban stimula e studiantenan, mayornan y docentenan pa bin pasa bishita e stand di Biblioneef.



Cu un contribucion di solamente 5 florin pa un buki nobo bo ta yuda Biblioneef pa sigui cu e bon trabao.

“Mantene bo defensa halto”

Maneho pa ‘Bedlegerig’ pashent na cas por ricibi vacuna di Influenza y/of COVID-19

Pa proteha e grupo di risico cu ta encera ciudadanonan ‘bedlegerig’ na cas di bira hopi malo, desaroya complicacion y hasta fayece debi na infeccion cu e virus di Influenza of COVID-19, DVG ta bay cuminsa ofrece e vacuna anual di Influenza y tambe e vacuna di COVID-19 cu ta contene e variante mas actual na ‘bedlegerig’ patient (esnan na cama/ inmovil) na cas.

Tur famia cu ta desea pa nan familiar cu ta na cama na cas ricibi e vacuna anual di Influenza y/of COVID-19 por tuma contacto cu DVG na telefon 5224200 pa registra. DVG lo tin un team di enfermeronan cu lo pasa na cas segun cita pa vacuna.

Grupo di risico	COVID-19	Influenza	Rekisito
1. ‘Bedlegerig’ patient (na cama) cuminsando for di 6 luna di edad.	X	X	AZV

Tur ‘bedlegerig’ pashent cuminsando for di 6 luna, ta bin na remarke pa ricibi e vacuna di Influenza y COVID-19 completamente gratis. Tur locual ta necesario ta un prueba di AZV y un cita cu mester wordo traha na DVG via telefon 5224200.



Minister Geoffrey Wever:

Oficina di AFTA tambe lo establece su mes den centro di Oranjestad



Minister Geoffrey Wever tabata tin e oportunidad pa bishita y inspecciona e edificio den pleno renovacion den Oranjestraat (pariba di ex - Inter Bank). E edificio monumental aki lo acapara e departamento nobo di gobierno, esta e Aruba Fair Trade Authority (AFTA), cual su tarea principal lo ta pa percura pa competencia husto y proteccion di consumidor.

Minister Geoffrey Wever ta contento cu pronto AFTA lo muda pa un edificio renoba na Oranjestraat, den centro di Oranjestad y cerca di Caya G. F. Betico Croes. Durante un bishita na e sitio di construccion, el a constata cu e progreso ta conforme cu e plan y ta spera pa keda cla pa cuminsamento di december e aña aki.

“E renovacion ta un otro parti crucial di nos plan pa duna nos centro di ciudad mas bida y dinamismo,” Minister Wever a menciona. “Ta un paso importante den nos vision pa revitalisa e curason di Oranjestad.”

Minister Wever ta gradici tur e trahadonan y organisacionnan involucra pa nan esfuerso y dedicacion y ta mira adelante pa e impacto positivo cu e proyecto lo tin riba e comunidad y economia local den centro di ciudad.

“E mudansa di AFTA pa centro di ciudad ta refleha e compromiso di gobierno pa fortalece e desaroyo urbano sostenibel y pa stimula crecemento economico den e area”, minister Wever ta termina.

The advertisement is divided into four quadrants showcasing different product categories. The top-left quadrant is labeled 'APPAREL' and shows a green fishing shirt, a red baseball cap, and a pair of sunglasses. The top-right quadrant is labeled 'BOAT ACCESSORIES' and displays various marine equipment like a depth finder, a compass, and a battery. The bottom-left quadrant is labeled 'FISHING TACKLE' and features a fishing reel, a lure, and a fishing rod. The bottom-right quadrant is labeled 'FIBERGLASS PRODUCTS' and shows several containers of 3M and other fiberglass repair materials. The central logo 'TODOMAR' is prominently displayed in the middle, with a life preserver graphic. Below the logo, social media handles for Facebook, Twitter, and Instagram are listed, along with a phone number: +297 585 0555.

Minister Geoffrey Wever:

Yuda nombra e plaza nobo na crusada di Wilhelminastraat y Columbusstraat



Minister Geoffrey Wever a anuncia un concurso cu ta duna oportunidad na pueblo di Aruba honra un baluarte di e ciudad di Oranjestad, door di nombra un e plaza nobo. E plaza ta keda na e crusada di Wilhelminastraat y Columbusstraat, un luga conoci y frecuente den e ciudad pa local y turista.

Gobierno di Aruba ta busca propuestanan cu ta celebra y reconoce un baluarte (persona of simbolo importante) di Oranjestad. Ta importante cu bo propuesta ta algo cu ta resona cu e comunidad local y cu ta significa algo profundo pa e habitantenan di e ciudad y pa e bishitantenan tambe. Si bo tin un idea pa un nomber cu ta satisface e criterionan abou menciona, bo mester registra. Tin un formulario obtenibel na Bestuurskantor (Cocolishi) of online via link disponibel riba Minister Geoffrey Wever su pagina social. Pa por participa mester tene cuenta cu e siguiente reglanan;

Directiva y criterio: Tin un maximo di dos palabra pa e nomber di plaza someti. Nomber mester ta original (sin infringi derecho di autor) y mester refleha cultura, historia of signifiante di Oranjestad. Nombenan controversial, of topiconan no ta permiti. Ta tene cuenta cu facilidad di pronunciacion y memorisacion.

Participacion y elegibilidad: Tur hende cu ta interesa por participa den e concurso aki. Personanan cu ta haci sugerencia mester ta mayor di edad (18+). Solamente un propu-

esta pa persona ta ser considera.

Hunto cu bo registro, bo mester manda bo propuesta. Bo por prepara un argumento convincente cortico pa bo eleccion di nomber, detayando pakico e ta adecuado y/of con ta honra e cultura y historia di Oranjestad. Peticion pa un nomber di caya of plaza mester wordo haci na e Comision di Nomber di Caya pa por ricibi un apoyo, e.o. e habitantenan na e sitio mester a wordo consulta. E principianan cu e “straatnaam-commissie” ta mantene na ora di nombra un caya of plaza tras di un persona, ta lo siguiente:

- 1) E persona mester a fayece caba of ta mas bieu cu 85 aña
- 2) E persona cu ta wordo nombra mester a duna un contribucion relevante na e comunidad.
- 3) E persona en cuestion mester a traha trabou di boluntario cu ta beneficia e comunidad, y no pasobra esaki tabata su trabou of cu e lo a cobra di dje.
- 4) E persona mester ta un uno respeta den e comunidad y tin afiliacion fuerte cu Oranjestad.
- 5) Nombenan di caya existente no lo wordo cambia.

Na banda di un premio chikito, e ganado di e concurso lo tin e satisfaccion di sa cu nan propuesta a ser eligi como e nomber permanente di e plaza, un honor duradero y un contribucion significativo na e patrimonio cultural y social di Oranjestad.

Arroz Frito Con Pollo Teriyaki

¡ Estos increíbles arroz frito con pollo teriyaki son mejores que para llevar!
Teriyaki que tiene el equilibrio perfecto entre dulce y salado. ¡Intentalo!

Receta

TIEMPO PREVIO:10 minutos

HORA DE COCINAR:20 minutos

TIEMPO TOTAL:30 minutos

2SERVICIO

Ingredientes:

5 onzas Pechuga de pollo

Adobo De Pollo

1 cucharada Mirin

1 cucharada Salsa de soja

1/2 cucharadita Sal

1/2 cucharadita Pimienta negra

1 huevo grande

para freír

4 tazas de almidón de maíz

4 cucharadas Aceite de cocina

Salsa teriyaki

2 cucharadas Vino de cocina Shaoxing

1 cucharada Mirin

1 cucharada Salsa de soja

1 cucharada Azúcar

1 cucharada Miel

1/2 Limón en jugo (al gusto)

1/2 cucharadita Pimienta Negra (al gusto)

Para el arroz frito

3 huevos grandes

9 onzas Arroz Integral, Cocido

1 onza Repollo morado

1 onza Zanahorias

2 onzas Brócoli, picado

1 cucharada Salsa de ostras

1 cucharada Salsa de soja

0,5 onzas Cebolla Verde, Picada

Direcciones:



1 - Coloque la pechuga de pollo sobre una tabla de cortar, divida la pechuga

de pollo horizontalmente en dos partes iguales.



2 - En un tazón, agregue el pollo y todos los ingredientes de la marinada. Mezclar bien.



3 - Cubra los trozos de pollo con almidón.



4 - En un wok grande a fuego medio, distribuya unas 4 cucharadas de aceite de cocina. Coloque con cuidado el pollo en el wok caliente y cocine por ambos lados hasta que esté dorado.



5 - Agrega el mirin, la salsa de soja, la miel, el azúcar, el jugo de limón y la pimienta negra. Cocine hasta que el pollo esté cubierto por una capa de salsa marrón glaseada.



6 - Corta el pollo en cubos pequeños y reserva.



7 - Regrese el wok a la estufa, rocíe 3 cucharadas de aceite de cocina en el wok y extiéndalo uniformemente. Revuelva los huevos y luego agregue el arroz integral, el repollo y las zanahorias.



8 - Saltee hasta que esté completamente mezclado. Agregue el brócoli, el pollo, la salsa de ostras, la salsa de soja y la cebolla verde para mezclar.



9 - Sirva con el pollo restante a un lado.



10 - ¡Disfrutar!

Fortaleza pa Famia

Dicon tin hende cu sa e berdad, toch ta kere den mentira?

E contesta ta facil y logico, nan sa berdad, pero nan ta kere den mentira, pasobra e mentira ta yuda nan cubri nan maldad. Mentira ta e cobertura di maldad, pasobra maldad a cuminsa cu un mentira, hincando hende den scuridad, pasobra nan a kere mentira.

Dia pa dia nos ta mira hende cu bon conocimiento, bon studia y inteligente, ta biba bao di capa di mentira, ta defende mentira, y hasta ta busca otronan pa asocia cu nan den mentira.

Hende riba e mundo aki, ta prefera di scucha un mentira, y no pone atencion na e berdad, cu por libra nan alma pero ta prefera un mentira cu ta mantene nan de scuridad.

Bo por kere cu por yega asina leu cu gobernantenan por sostene mentira?

Bo por kere cu por yega asina leu cu gobernantenan ta sostene scuridad y yam'e educacion?

Bo por kere cu a yega asina leu cu gobernantenan ta apoya maldad y inmoralidad, alehando nan mes leu for di e caminda di Dios, y bira un piedra di tropica pa pueblo y adversario di Dios?

Tin cos espantoso cu ta pasa, cu un base amplio di mentira, y nos tur por mira con e tata di mentira cual ta satanas mes tin hende sabi, domina, mara, y ciega den nan capricho y duresa di curason (Romanonan 2:5-6).

Yuda Señor, pasobra no tin hende deboto mas, pasobra e fielnan ta disparce for di meymey di yiunan di hende. Nan ta papia mentira cu otro cu lip cu ta labia y cu curason dobel nan ta papia. Cu Señor destrui tur lip cu ta gusta labia y e lenga cu ta gusta gaba (Salmo 12:1-3).

Mentira a yega asina leu cu e kier transforma mente y fisico di hende, y hende ta somete na mentira, mas cu nan kier acepta e berdad.

Hende ta pensa y haci locual cu nan kier y kere cu Dios mester acepta nan forma di biba, enbes di nan somete na Dios su boluntad pa nan bida.

Tene cuidao rumannan pa no tin den ningun di boso un curason malvado y incredulo door di aleha for di e Dios bibo (Hebreonan 3:12).

Romanonan 1: 28-32 ta demostra na nos tur kico ta pasa



cu hende cu no ta reconoce Dios, y cu ta rechasa e plan di salvacion, den un palabra bisa nan ta rechasa Cristo Hesus cu su bondad y misericordia y prefera keda biba bao di capa di mentira y inmoralidad.

Ora hende no a haya necesario pa reconoce Dios, Dios ta entrega nan na un mente perverso pa haci cosnan cu no ta cumbini, y den e caso aki ningun hende no por bisa cu ta falta di otro hende pasobra ora Dios mes bira contra di bo, ningun hende no por yuda bo.

Les a pa bo mes e cambionan cu ta bini den bida di hende ora nan ta rechasa Dios y kere den mentira: Nan ta yen di tur inhusticia, maldad, golosidad, perversidad, yen di envidia, matamento, pleito, engaño, malisia, nan ta haciendo di redo, calumniado, odiado di Dios, grosero arrogante, gabado, inventado di maldad, desobedecido na mayornan, sin comprendemento, inconfiabel, sin amor y sin misericordia.

Awor tur hende por tuma nota dicon tin hopi bida for di control, cu hende no ta compronde kico ta pasa cu nan.

Ta para skirbi den Juan 3:36 : esun cu kere den e yiu tin bida eterno, ma esun cu no obedece e Yiu lo no mira bida, ma e furia di Dios ta keda riba dje.

No ta tempo pa haci curason duro, pero ta tempo pa habri curason pa Dios y honra Su nomber.

Sinceramente, Pastor Marcel Balootje

Minister Rocco Tjon a atende e congreso 'No Mas No More' na Curaçao

FOR di 31 di october pa dia 2 di november ta tuma luga na Curaçao, e conferencia bi-anual tocante violencia domestico y abuso di mucha esta 'No Mas No More'. E conferencia aki ta special pa profesionalnan cu ta traha den e veld di violencia domestico y abuso di mucha for di e seis islanan den Caribe y Reino Hulandes. E congreso aki a wordo organisa pa Ministerio di Salud y Deporte, conhuntamente cu Ministerio di Desaroyo Social y Labor di Curaçao.

Durante e congreso aki, Minister Tjon a firma e di dos Memorandum of Understanding (MOU) pa Taskforce Kinderrechten den cual a renoba e compromiso pa mehora e implementacion di e Tratado Derecho di Mucha den Reino Hulandes. Oficialnan di Gobierno di Aruba, Boneiro, Curaçao, Saba, St. Eustatius, St. Maarten, y Hulanda a firma e MOU aki cual lo sigui forma e base di cooperacion entre e paisnan den Reino Hulandes.

E Taskforce a firma su prome MOU dia 20 di November 2018, cual tawata Dia Internacional di Derecho di Mucha. E MOU a defini e base di locual cada pais den Reino lo mester bay traha hunto riba dje, cu e meta pa mehora e implementacion di derechonan di mucha den e parti Caribe di Reino. E partnernan a palabra pa comparti conocimiento y experiencia, desaroya un plan di trabou pa e taskforce y plan di accion individual pa e isla y paisnan. E monitoreo di e progreso den implementacion di e plannan aki tambe tawata un prioridad, y e enfoko tawata riba e seis puntonan clave: lantamento di mucha na un manera positivo, prevencion di abuso di mucha, desaroyo di rednan di siguridad, participacion di hobennan, acceso na servicionan profesional y atencion na muchanan vulnerabel.

Banda di esaki, minister Tjon a firma e prome MOU pa loke ta e plataforma den Reino Hulandes "No Mas No More". E plat-

aforma aki ta dirigi su mes riba trabounan di prevencion y combatimento di violencia relacional. E MOU lo percura pa intensifica e cooperacion entre e islanan den Reino Hulandes pa asina mehora e cumplimento di derechonan di (posibel) victimanan di violencia relacional y abuso di mucha, coordinacion operacional entre e islanan pa loke ta shelter pa victima, implementacion y coordinacion di e Codigo di Proteccion y/of cooperacion riba e area aki, intercambio di informacion y capacitacion riba e tema di violencia relacional y abuso di mucha.



The lord is my shepherd; I shall not want.
He maketh me to lie down in green pastures: he leadeth me beside the still waters. He restoreth my soul: he leadeth me in the paths of righteousness for his name's sake.

In loving memory of our beloved:

Hendrica Teresita Leerdam Hanson

Known as: "Drika"
*11-09-1934 - †24-10-2023.

Husband Danny Leerdam †

Children:

Antje Leerdam
Jerry Leerdam †
Alfonso Leerdam
Ingrid Leerdam
Lourdes Leerdam
Jessica Leerdam
Judith Leerdam

Grandchildren

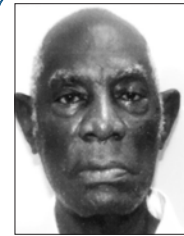
Daniël, Alexander, Chandra and husband Gerard, David, Daniëla, Leonard, Tessa
Michael and partner Alessana

Great grandchildren

Imani,
Noël, Quinten
Jay

Sisters Adrienne Hanson † and family, Diane Brown and family
Brother Mario Hanson † and family.
Sister-in-law Juanita in USA and family

A wake will be held on Friday November 3rd, 2023, from 7pm until 9pm at the Pray Funeral Home in San Nicolaas
Funeral will be held on Monday November 6th, 2023, from 9 am until 11 am at the Pray Funeral Home in San Nicolaas.



Señor ta mi wardador,
mi n' tin falta di nada;
den cunucu di yerba berdè
E ta ponemi sosegá.
E ta hibami na awa trankil,
pami bolbe haya forsa...
Lo mi biba den cas di Señor
henter mi bida largo.
Salmo 23

Cu inmenso tristesa na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di Señor na bida nos ruman, omo, amigo

Rockliffe Mc. L. Stephens

Miho conoci como Rockliffe
15 october 1934 – 31 october 2023

Na number di su:

Rumannan:

Norma Martijn-Stephens
Herman Stephens
Alexandra Richardson-Stephens
Alexandrina Stephens
Dennis y Fransisca Stephens
Cleopatra Stephens

Manera yiu:

Angelo Stephens
Julisa Jones

Cuña:

Ria Stephens

Subrinonan:

Anne Nurse, Glenys Nurse, Angelo, Elbert y Diane Stephens, Esselien y Ophelia Beyde, Nyrobia Ramou, Jillian Jones y Julisa Jones, Kevin, Tyrone y Natasha Winter, Rena, Rey, Rodi y Rolinda Stephens, Daine Stephens, Giovanni Stephens, Elaini Jimenez Rosario, Cleo Lawson, Imani Midi, Elijah Gorden, Armaly Wederfoort, Jereau Celaire, Lincoln Jones, Kaman y Robin Winter, Indra y Lee Robinson, Inara and Ajani Robinson, Marc and Yilma Richardson-Marchan, Yamillet Richardson, Naylet Richardson

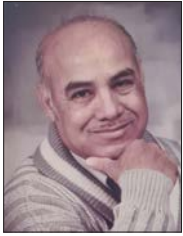
Demas famia, amigo y conocirnan:

Rosa Canister, Jaques Midi, Nurse, Stephens, Beyde, Richardson, Martijn, Jones, Winter, Jackson.

Ta invita tur famia, amigo, conocirnan, (ex) coleganan di B.M.A., bisiñanan di Dakota na e acto di despedida y entierio cu lo tuma lugar na Aurora Funeral Home, **dialuna dia 6 di november 2023** di 9'or pa 11'or di mainta, despues saliendo pa Santana Centraal na Sabana Basora

Nos ta lamenta cu despues di entierio nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi nos mas sincero disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun persona of famia.



Jehova ta mi wardador mi no tin falta di nada.
Salmo 23-1

Cu profundo tristeza nos ta anuncia fayecimento di:

Ignacio Thomas Loefstop

Miher conoci como: "Cuchi"
♥ 03-05-1933 ♥ 30-10-2023

Na number di su esposa:

Gregoria Loefstop-Schönherr

Su yiunan:

Franklin y Maritza Loefstop-Dennert
Swinda y Eduard Henriquez-Loefstop
Glenda Loefstop y Hector Kolfin
Mirna Loefstop y Enrico Giel
John y Marie Chantal Loefstop-de Windt
Gladys Loefstop
Angelique Loefstop y Micheli Lopez

Manera yiu:

Malvin y Sandra Loefstop-Duarte

Su nieto- /nietanan:

Jean Carlos Loefstop
Chantal Loefstop
Jayton Henriquez
Priscella Henriquez
Janella Henriquez y Brandon Angela
Rayenne y Michel Maduro-Donata
Kheily Koolman
Sergino Vis y Aveline Figaroa
Isabella y Arnaud Scheper-Loefstop
John-Anthony Loefstop
Jennifer Lopez
Terrance Lopez
Jordy y Joeli Solano Cortez-Puente Arias
Jair Solano Cortez
Amanda Solano Cortez

Su bisanietonan:

Jaydienne Loefstop, Jaysienne Loefstop, Rjudmila
ter Horst, Evan Faarup, Jahvensley Solano Cortez,
Jahleya Solano Cortez, Elias Maduro

Su rumannan:

♥ Reinier Loefstop y famia
♥ Maria Mercedes (Chela) y famia
Carmen Juliana Loefstop y famia
Nemencio (Nati) Loefstop
♥ Paulito Loefstop (Paulo) y famia
Damaso (Marco) Loefstop y famia
Francisco (Franco) Loefstop y famia
Bibiano (Bibi) Loefstop y famia
Annie Loefstop y famia

Su swa/cuñan:

Inocencio Schönherr y famia
♥ Thomas Schönherr y famia
Pablo Schönherr y famia
Frida Croes Schönherr y famia
Ildo Schönherr y famia
Minguelina Schönherr y famia

Sobra famianan:

Loefstop, Schönherr, Henriquez, Maduro, Dennert,
Kolfin, Giel, de Windt, van Gelderen, Scheper,
Tromp, Lampe, Kock, Boekhoudt, van der Linde,
Kelly, Vingal, Lopez, ter Horst, Faarup, Koolman,
Donata, Duarte, Solano Cortez, Hopiç, Vis, Figaroa,
Croes, Angela, Puente Arias.

Nos disculpa si den nos tristesa nos a lubida un of
otro famia y conosirnan.
Un danki special na Dr. Angela y papa su zorgteam.

Ta invita tur amigo, bisiña, conocirnan y rumannan
den congregacion di Testigo di Jehová pa asisti
na su acto di entierro cual ta tuma lugar na Aurora
Funeral Home & Crematory **diabierna 3 November
2023** pa 14:00 - 16:00 (discurso 15:30)
Nos ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di
condolencia na cas.



Cu inmenso tristesa na nos curason, pero
conforme cu boluntad di Papa Dios, nos ta
anuncia fayecimento inespera di nos kerido
tata, ruman y omo stima:

Englo Eufrazio Dubero

mihor conoci como "Fenchi"
Un gran futbolista di Club Estrella
*2-10-1941 - †29-10-2023

(1)Esposa y mama di su yiunan:

†Dilia Elena Dubero-de Rass

Yiunan:

Marlon Dubero y Andreina Wever
Sheila y Anthony Giel-Dubero
Astrid Dubero

Suegro: †Charlie Rass

Suegra: †Mama Alicia de Rass-Donado

(2)Esposa: †Beatrice Alan Lue y famia

Rumannan:

†Aida Dubero-van der Biezen y famia
†Elsa Geerman-Dubero y famia
†Frido Dubero y famia
Lucia Dubero y famia
†Betico Dubero y famia
†Melindo Dubero y esposa
†Mena Dubero y famia
Eddy Kelly y famia

Cuñanan:

†Imelda de Rass-Donado y famia
†Alicia de Rass-Donado y famia
y demas famia na Colombia

Tur subrina- y subrinonan, prima- y primonan
cu Fenchi a stima.

Demas famia:

Dubero, Ridderstap, Rass, Donado, Jinette,
Wever, Giel, Lue, Van der Biezen, Geerman,
Arends, Boekhout, Loopstok, Feliciano, Croes,
Semerel, Kelly, Van Trigt, Carolina,
Garcez-Ripoll, Fernandes-Orfao, Quant-
Arrindell y Faneite,
y tur demas famia, amigo- y conocirnan na
Aruba y den exterior.

Su ekipo di futbol di Club Estrella.

Su ex-coleganan di Maduro & Sons Aruba,
Biblioteca Nacional Aruba y
Archivo Nacional Aruba.

Danki na e team di Cas di mi Chepa pa e
cuido y cariño brinda.

Un danki special na e team di Dr. Horacio
Oduber Hospital piso B4
pa e cuida y atencion ricibi.

Acto di despedida y entierro lo tuma lugar
diamars, 7 di November 2023 di 2'or pa 4'or
na Misa Inmaculada Concepcion na Santa
Cruz pa despues sigui pa Santana Catolico
Santa Maria na Santa Cruz.

Nos ta pidi disculpa si den nos momento di
tristesa nos por a lubida di
menciona algun number di famia.

Ta lamenta cu despues di entierro nos no ta
ricibi bishita di condolencia na cas.

"Pa lo ta semper den nos curason"



Amor nunca ta muri; y bo spirito semper lo siqui
biba den nos curason.

"Dios ta Amor.....Amor ta Dios, maske cu mi
no ta na e mundo aki, tur dia mi ta banda bo
curason, mi por stens loke Señor ta bisa".
Salmo: 33

Cu imenso tristesa na nos curason nos ta participa
fayecimento di nos estimada mama, esposa,
wela, ruman y tanta stima:

Edna Ludwina Gil Barrios-Peña

Cariñosamente yama: Ety
*28-12-1962 - †28-10-2023

Mayornan:

† Luciano Peña
† Maria Winterdaal

Na number di su:

Esposo: Lisandro Gil

Suegronan:

María Antonia de Gil
†Carlos Enrique Gil-Roman

Yiunan:

Chordania Carolina y yiunan
Kimberly Carolina y yiunan
Genesis y Thomas van der Stadt- Gil y yiunan

Rumannan:

Rudy Peña y famia
Joaquin Peña
Feliciano Peña y famia
†Raul Peña y famia
Edwin y Sita Peña-Thiel y famia
Maria Eugenia Peña y Cedric Latham y famia

Madrina:

Olga Thijsen-Peña
Elvira Dirksz

Iha stima y ayudante: Sharine Noquera-Dirksz

Sobrino-sobrinanan, primo-primanan, iha, tanta y
omo nan

Amigo y amiga nan:

Ludwina, Rufina, Yolanda, Esmeralda, Roy, Sandra y
Robby

Demas famia: Peña, Carolina, Gil Barrios,
Chompf, Kock, van der Stadt, Winterdaal, Gibbs,
Duran, Obispa, Orman, Ras, Latham, Policarpio,
van Lennep, Dirksz, Werleman, Noquera, Maduro,
Geerman, Thiel, Croes, Thijsen, Dirksen, Helder,
Janssen, Caster, Kelly, Koolman, van Helder, Ramos,
Gerritsma, van der Biezen, Koeiman, Rafiné, Arendsz
Mackay, Laclé, Brete, Liekwe, Gomez, Gil Bracho, y
Duyser.
Na tur su colega nan di Reina Beatrix School y ex
colega nan di Consales, Calloway Corp. y Juliana
School.

Nos kier invita tur amigo, bisiña y conocir pa asisti na
acto di entierro cual lo tuma lugar na Aurora Funeral
Home **diasabra 4 di November 2023** di 2'or pa 4'or
di atardi. Despues lo sali pa Santana Central Sabana
Basora.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home
diabierna 3 di November 2023 di 7'or pa 9'or di
anochi.

Nos ta pidi disculpa cu si den nos tristesa nos por
a lubida un of otro miembro di famia y tambe nos
ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi
bishita di condolencia na cas.

Boso presencia lo ta gran consuelo pa nos.



Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke ela hasi y significa pa nos, cu lo keda graba pa semper den nos mente y curazon.
"Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di Dj'e mi salacion ta bin"
salmo 62:1

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia cu a bai sosega den reino di Señor:

Richard Arturo Amaya
*13-02-1944 - †28-10-2023

na number di su:
Señora: Selma Amaya Nieuwkerk

Yiunan: Oscar A. Amaya
†Sorayda M. Amaya

Rumanan:
†Herinomo Amaya y †Antonia
†Diana Amaya Maduro y †Cayetano Maduro
†Rosarita Amaya y †Marciano Robert
†Franklin Amaya & famia
vda. Rica v/d Linden Amaya & famia
Henry Amaya y Jolanda Figaroa & famia
Freddy Amaya y Lola Nicolaas & famia
Lidia Amaya y Vito v/d Linden & famia
Roberto Amaya

Swa y cuñanan:
Betty Nieuwkerk & famia
vda. Norma Römer Nieuwkerk & famia
Roland Jr. y Wendy Nieuwkerk & famia
Stanley y Simonette Nieuwkerk & famia
Sonia Nieuwkerk & famia
vda. Ingrid Pellicier Nieuwkerk & famia

Tanta grandi & madrina: Marianita Frank

Ihanan:
Jelitza Willems, André Colina, Franklin Amaya, Chiki Bueno, Sandra Wester.

Bon amigonan di infancia:
Ling Wong & famia
Lucas Maduro & famia
Tur su primo y primanan

Primanan stima:
Rebecca Willems & famia
Rosalinda Schwengle & famia

Sobrinonan cu a yude:
Rosalinda Maduro & famia
Marline v/d Linden & famia

Y demas famia: Amaya, Nieuwkerk, Maduro, Geerman, Robert, Briesen, v/d Berg, Arends, Schwengle, Koolman, v/d Linden, Nicolaas, Ras, Robles de Medina, Vrolijk, Römer, Henriquez, Rozier, Frank, Willems, Hart, Pellicier, Franca, Colina, Kock, Storm, Visser, Lasten, Wester, Carrero, Wong, de Groot, Isebia, Bueno, Neuman, Weerwindt, Chama Wernet, Don Luis, Chita Rasmijn

Amigonan di refeneria:
Oscar Steneboom, Nelson Goele & famia, Buchi Helder & famia, August & famia.

Danki special na dr. Lunchmun y dr. Laclé

Den caso cu nos por a lubida un of otro miembro di famia nos kier a extende nos mas sincero disculpa.

Acto di entierro lo tuma lugar **Diasabra 04 November 2023** di 2or pa 4or na Pray funeral home na San Nicolaas y despues Sali pa santana Central na Sabana Basora. En bes di flor of krans ta pidi un donation pa un bon causa, lo tin un box disponible den funeraria pa e bunita gesto aki.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no por ricibi bishita di condolencia na cas.



"Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi". - Salmo 33

Cu inmenso tristesa na nos curason, pero conforme cu boluntad di Papa Dios, nos ta anuncia fayecimento inespera di nos kerido tata, ruman y opa stima:

Abraham Simon Ramrattan

Mihor conoci como
Papi Martinez y Opa Ram
*08-06-1935 - †01-11-2023

Na number di su yiunan:
Albert Scheper
Dilip & Veronique Ramrattan-Arends
Bryan & Lachmi van der Meulen-Ramrattan

Nietonan:
Nikki & Indy
Divya
Zanira, Raveena & Emile

Rumannan:
Arturo Mendez & famia
Melita Mendez & famia
Billy Ramrattan & famia

Sobрино & Sobrinanan:
Zachary van Bruggen
Carlos Mendez
Laura Verhelst
Ryan Mendez
Daisy Verhelst
Angelique Verhelst

Primanan:
Helen Hoyer & famia
Lupe Manuela Beaumont & famia

Demas famianan:
Martinez, Ramrattan, Candida, Arends, Nandwani, Milstein, Huerta-Cardenas, Wederfoort, van Ommeren, Gumares, Axon, Marchena, Knubben.

Ta invita tur famia y amigonan pa e condolencia cu lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diasabra 4 di November 2023** di 6'or pa 8'or di anochi. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Fecha di condolencia na Curacao lo wordo anuncia despues.



Queridonan, laga nos stima otro, pasobra amor ta bini di Dios. Tur cu ta stima a nase di Dios y conose Dios. Esun cu no ta stima, no conose Dios, pasobra Dios ta amor. - 1Juan 4: 7-8

Cu inmenso tristesa na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di Señor

Adriana Maria Koolman
Mihor conoci como: "Diana", "Chama", "Tanana"
*08-09-1939 - †28-10-2023
Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



Den bo Señor mi ta busca mi refugio,
No lagami keda nunca brongosa.
Bo ta husto, p' esei bin salbami.
Bo ta mi baranca mi forti pasobra bo ta fiel na bo number lo bo guia mi y ponemi mi sosega.

Cu hopi tristesa pero conforme cu boluntad di DIOS.
Nos ta anuncia cu a bai laga nos den brasa di SEÑOR:

Gilberto Laclé

Mihor conoci como "Beto"
*25-02-1944 - †31-10-2023

Mayornan:
†Fortunata & †Placido Lacle

Na number di su:
Casa:
Rita Lacle.

Yiunan:
Soraida y Servio(Chebo).
†Marlyn Lacle
Jacqueline Lacle

Nieta/o (nan):
Shannelyn & Guillermo.
Kervin & Adeline.
Whitney Koolman.
Daniella & Jamir.
Diantha & Anthon.

Bisanieta/o (nan):
Shane , Devin, Guishone, Deviné , Juëny , Savannah, Aïanny & Aïzar.

Rumannan:
†Efigenio y Sarita Lacle y famia.
†Ramon y †Aida y famia.
†Theodoor y Maria Lacle y famia.
Antonilia (Sonilda) y †Juan Lampe y famia.
†Aura y Miguel Fuentes y famia.
†Valeriano Lacle.
†Mario Lacle.
Paulo y Dorothea Lacle y famia na Hulanda.
Elias y Lucia Lacle y famia.
Delia Lacle y famia.
Aura Lacle y famia.

Tur subrina/o (nan, Ihanan, Sua nan, tanta y omo nan prima y primo nan amigo nan di gallero, amigo di cas Roald y demas famia nan Lacle, Lampe ,Koolman, Oduber, Maduro, Dubero, Fuentes, Arends, Croes, Yarzagaray, D'Lisle, Werleman, Kock & Van der Biezen.

Si nos lo por a lubida algun familiar den nos tristesa nos disculpa.

Acto di entierro cu lo tuma lugar **Diabierna 3 November 2023** for di 9 or mainta na Aurora Funeral home, despues saliendo pa Santana na Paradera.

Condolencia lo tuma lugar Diahuebs 2 November 2023 7-9 pm na Aurora funeral home.

There are no goodbyes. Where ever
you'll be, you'll be in my heart.
Rest in Peace.



Jezus zij tegen haar:
Ik ben de Opstanding en het leven;
Wie in Mij gelooff, zal leven,
Ook al was hij gestorven,
En ieder die leeft en in Mij gelooff,
Zal niet sterven in eeuwigheid.
Gelooff u dat?
Johannes 11: 25-26

Cu inmenso tristesa na nos curason, nos ta participa fayecimento inesperadamente na Hulanda di:

Señor Siegfried Coromoto Holsman

Miho conoci como: Titi of Mr. Kikker
* 20 di mei 1958 - †25 di october 2023

Na number di su:

Yiunan:
Judesca Holsman y Ludmila "Milly" Koolman
Siegfried "Dido" y Kim Holsman-Bisschop na Hulanda

Mama di criansa: Magdalena Holsman

Ex-casa y mama di su yiunan: Iris Gietel

Nieto- y nietanan:
Joyceline "Cookie" Irausquin, Jasmine "Jassy"
Irausquin y Joshwin "Jowi" Irausquin na Hulanda
Dhyronne Reed y Shaghira Robert
Zoë, Isa-Mae y Celeste Holsman na Hulanda

Bisanieto- y bisanietanan:
J-Rick y Skylië Marte Hodge
Khloë-Diana Arias Garavito y Leah-Sophia Cuartas
Ruiz
Shaydionne Reed

Rumannan:
† Debora "Astrid" y Ronald Fullinck na Alaska
† Oswin Beers
Joni Meyer y famia na Hulanda
Ephraim y Petra Meyer y famia na Hulanda
Michael y Maura Meyer y famia na Hulanda
† Sherman Meyer
Dulce y Paul Mense Holsman y famia na Hulanda
Menzies Merenciana y famia na Hulanda

Sobrina manera yiu: Tamico y Jeffrey Rutz-Holsman na Hulanda

Primo mas yega y stima: Giovanni y Ivy Guerrero-Wolff y famia

Amigonan di cas:
Ton y Sanne van Dijk y famia na Hulanda
Rino Kuiperi y famia
Icho Matos y famia

Amigonan di grupo di gaita Estrellas del barrio, Astros Softball team, Richmond Baseball team y demas amigo cu ta mucho hopi pa menciona.

Tanta- y omonan, sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, comer- y compernan, amistadnan y demas famia;
Holsman, Bisschop, Meyer, Gietel, Fullinck, Beers, Mense, Merenciana, Irausquin, Reed, Guerrero, Koolman, Rutz, Sophia, van der Biezen, Dreischor, Matos, Kuiperi, Beugelsdijk, Does, Arends, van Eer, Silië, Tromp, Mercera, Martes, Zievinger, Swaen, Hoek, Dania, Ietswaard, van Kimmenaede, Felida, Gazcia, Hoyer, Stede, Valentijn, Dickens, Davelaar, de Windt, Dap y demas famia na Aruba, Corsou, Hulanda y Merca

Ta invita tur amigo, bisña y conoci pa asisti na e acto di entierro cual lo tuma luga **dialuna 6 di november 2023**, for di 2pm pa 4pm na Aurora Funeral Home y despues pa santana publico na Sabana Basora. Enbes di manda krans lo por haci un donacion den e box disponibel.
Famia ta pidi encarecidamente pa bisti na color blauw ya cu esaki tabata e defunto su color favorito.

Nos kier a pidi disculpa pa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristesa.
Despues di entierro no ta ricibi bishita na cas.



Señor ta mi wardador mi no tin falta di nada, den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa frankil pa mi bolbe haya forsa. - Psalmo 23.

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu boluntad di nos señor nos ta anuncia fayecimento di nos esposa, mama, wela, bisawela stima:

Sra. Olga B. Kock-Romero

*12-03-1930- †26-10-2023

Na number di su:
Mayornan: †Remedios (Meme) Romero y Nicolaas Rincones

Esposo: Emitelio (Mirto) Kock

Yiunan: †Martha Ras y Thomas Ras
Nidia Ras
Leilah y †Balbino (Eddy) Dubero-Ras
Belkys Tromp y Paulus Rodriguez
Ramon Tromp
Harold y Lourdes Tromp-Croes
Duvis Pimienta
Franklin (Puk) Kock
Vilma y Helio Wever-Kock
Emilio (Emy) y Miriam Kock-Salazar

Nieta cu el a stima manera un yiu: Geraldine Blom-Ras

Mescos yiu: Orlando (Indio)Kelkboom y Marilyn Dos Ramos

Ruman: Ilimina (Negra) y Hugues Atencio-Romero
† Iliria Marciano "Yiya"

Ruman di criansa: Olga Rincones
†Gloria de Mey-Rincones

Nietonan: Vieris Ras, Geraldine y Edward Blom-Ras, Eldrick Ras, Rodney Ras y Gladys Rodriguez,
Francis Ras y Lisbeth Ras-Casanova, Liseth Ras, Glenrick Ras y Sammy Joe Henriquez, Ryan Dubero, Tatiana y Jeremy Britten-Dubero, Edward y Jessica Dubero-Ramírez,
Faiza Tromp y Ray Marin, Amir Tromp y Niky Hamers, Anna Maria Tromp, Nathaly y Alex Dasburg-Tromp, Liseth y Richard Dasburg-Tromp, Marylou y Moises Fernandez-Tromp, Alexandra Tromp y Justin Every, Rubencito Celestijn,Alric Kock y Angelaine Zievinger, Joanne Kock, Caroline y Michaud Daal-Hart,Sharine y Fabian Werleman-Hart, Emylaine Kock y Eldrick Ho-Asjoe, Amy Jane Kock y Kevin Lacle, B.J. Kock y Atara Feldman.

Demas bisanietonan y tataranietonan cu ta hopi pa menciona.

Su sobrino: Giovanni Atencio y Eugenie Cecilia

Su swa y cuñanan:
†Reineta (Rei) y †Mario Boezem-Kock y famia
†Andres (Deshi) y †Rita Kock-Croes y famia
†Evidencio (Codan) Kock y famia
Ursula (Sula) y †Sonny Henry-Kock y famia
Leopoldo (Poli) y †Angelica Kock-Jansen y famia
Helena Kock y yiunan
Mario (Keki) y Maria Kock y famia
Nicolas (Tichi) Kock y famia
Edmund (Ethy) y Rosa Kock-Maduro y famia
Albert (Betty) y †Imelda Kock-Tromp y famia

Su ex-Nuera: Neira Sanabria
Su ihanan: Chia Leon, Rudolfo Todd Dandare y demás ihanan

Su bon amigonan: Liz Bisslik, Ramon Todd-Dandare, Yolanda Fingal, Lucy y Bubu de Cuba, Imelda (Paloma) Figueroa, Agustin y Mayra Stamper, Noy Brito Montero, Solangel Escudero Romero, Frida Dubero, Bertilda Noguera y demas amistadnan. y demas amistadnan.

Su bon bisñanan

Primonan y demas famia: Kock, Romero, Ras, Tromp, Dubero, Ramírez, Croes, Atencio, Cecilia, Wever, Salazar, Zubiria, Cedeño, Marin, Aragon, Odor, Blom, Kelkboom, Pimienta, Celestijn, Britten, Dasburg, Rincones, Sanabria, Russo, Fernandez, Saladin, Burleson, Daal, Hart, Werleman y demás famianan na Colombia, Venezuela y Hulanda

Danki special na personal di Stichting Thuiszorg Aruba y specialmente Patricia (Patu). **Ayudante:** Tina Quant

Acto di condolencia lo tuma lugar diabierna 3 di november 2023 di 7'or pa 9'or di anochi na Royal Funeral Home. Despues lo sali pa Santana Central Sabana Basora.

Acto di despedida lo tuma lugar **diasabra 4 di november 2023** di 9'or pa 11'or di mainta na Royal Funeral Home.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas. Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.

Laga tur locual cu ta sperami, ta bunita.
Laga tur locual cu mi ta encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita.
Laga tur locual cu mi ta laga atras keda bunita
y laga esakinan termina den tur bunitesa

Cu hopi duele y tristeza nos ta anuncia fayecimento di nos Tata, welo, ruman y omo stima:

Vdo. Franklin Antonio Amaya

Mihor conoci como:
"Frenki"
*04-05-1939 - †31-10-2023



Na number di su:
Casa: †Angela P. Amaya-Geerman

Yiunan: Franklin Anthony Amaya Jr. y esposa Iliana Amaya-Dirksz
Reginald O. Amaya

Nieto nan: Ivan Michael Amaya
Kayden Amaya

Como Nieta nan: Marajah Heronimo y Maelyh Heronimo

Ex Nuera: Marina Heronimo

Rumannan:
†Heronimo Amaya y †Antonia
†Diana Amaya-Maduro y †Cajetano Maduro
†Rosarita Amaya-Robert y †Marciano Robert
Vda. Rica Amaya-v/d Linden y †Jose v/d Linden
†Richard Amaya y Selma Nieuwkerk
Hendry Amaya y Jolanda Figaroa
Fredy Amaya y Lola Nicolaas
Lidia Amaya-v/d Linden y Victoriano v/d Linden
Roberto Amaya

Tur Sobrino y Sobrina nan.
Tanta Grandi: Marianita Frank

Swa y Cuñanan:
†Feliciano Geerman
Marco Geerman y Senjora
Digna Geerman y yiunan
Vda. Margo Geerman y yiunan
Estanislao Geerman

Amigo nan di cas:
Laudy Hurtado
Johan Camilo Miranda y Lina
Mireya Caster

Ex Colega nan di AH Technical Services, DOW, Ex Lago Refinery
Un gradicimento muy especial na Dr. Aruna Singh y Staff.

Demas Famia:
Amaya, Geerman, Maduro, Dirksz, van de Berg, Briezen, Robert, Briesen, v/d Linden, Montsanto, Nicolaas, Colina, Diaz, Heronimo, Arends, Kock, Frank, Figaroa, Schwengle, Robles de Medina, Nieuwkerk, Koolman, Maduro, Wester, Willems, Oduber, Howell, Vrolijk, Tromp, Dorotaal, Caicedo, Miranda, Casuela, Caster, Delgado, Ramirez y van der Biezen.

Ta invita tur famia, amigo, bisña y conocir nan pa asisti na e acto di entierro cu lo tuma lugar Dialuna 6 di November 2023, saliendo for Ad Patres Funeral Home pa 1'or di atardi, direccion Macuarima 67-C pa después bai Misa Immaculada Concepcion na Santa Cruz for di 2'or pa 4'or di atardi. Despues nos lo sali pa Santana Santa Maria na Santa Cruz.

Condolencia lo tuma lugar Diasabra 4 di November 2023 for di 7or te cu 9or di anochi na Ad Patres Funeral and Crematorium.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida di menciona algun famia. Después di entierro por haci bishita na cas 5:30-7:30 pm.

Staff y personal di Ad Patres Funeral Home & Crematorium ta extende nos mas profundo condolencia na famia di e fayecido.



10-YEAR
ANNIVERSARY

\$100000

Cash Giveaway

OCTOBER 1 - NOVEMBER 24, 2023

THE CASINO AT
THE RITZ-CARLTON
ARUBA



INTERNATIONAL	PAGE: 31	HEALTH	PAGE: 43	FASHION	PAGE: 47
VENEZUELAN OPPOSITION STANDS FIRM ON PRIMARY SUCCESS DESPITE LEGAL CHALLENGES		NATURAL REMEDIES FOR COMMON AILMENTS		VERA WANG: A FASHION ICON AND BRIDAL EMPRESS	



News in English

WWW.AWEMAINTA.COM 588-0022 NOTICIA@AWEMAINTA.COM

AFTA OFFICE TO ESTABLISH ITSELF IN THE CENTER OF ORANJESTAD



AFTA Office to Establish Itself in the Center of Oranjestad

MINISTER Geoffrey Wever had the opportunity to visit and inspect the building currently undergoing renovation on Oranjestraat (next to the former Inter Bank location). This monumental building will house the new government department, the Aruba Fair Trade Authority (AFTA), whose main task is to ensure fair competition and consumer protection.

Minister Geoffrey Wever is pleased that AFTA will soon move to a renovated building on Oranjestraat, in the center of Oranjestad and near Caya G. F. Betico Croes. During a visit to the construction site, he noted that the progress is in line with the plan and hopes that it will be ready for the start of December this year.

“The renovation is another crucial part of our plan to give our city center more life and dynamism,” Minister Wever mentioned. “It’s an important step in our vision to revitalize the heart of Oranjestad.”



Minister Wever expresses his gratitude to all the workers and organizations involved for their efforts and dedication and looks forward to the positive impact that the project will have on the local community and economy in the city center.

“The relocation of AFTA to the city center reflects the government’s commitment to strengthening sustainable urban development and stimulating economic growth in the area,” Minister Wever concluded.

The supervisors in Aruba are motivated after completing the AHATA bootcamp



THE Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) celebrated the achievement of 131 supervisors and department heads who completed a workshop in collaboration with the CHTA Education Foundation (CHTAEF). Last week, the participants attended the certification ceremony at La Cabana Beach Resort.

The workshop, titled “Own Your Supervisory Authority Responsibly,” took the form of a dynamic 2-day bootcamp. The group of participants included individuals from various hotels, as well as restaurants, timeshares, sales, and vacation rentals. The bootcamp, facilitated by CHTAEF, was

designed to empower individuals in supervisory roles to carry out their responsibilities as leaders effectively.

The ceremony began with words from Mrs. Tisa LaSorte, President & CEO of AHATA, who expressed joy at the large number of participants and pride in their commitment to excellence in the tourism sector. Mr. Ewald Biemans, owner of Bucuti & Tara Beach Resort and a representative of CHTAEF, also shared words of motivation and presented the participants with their certification alongside Mrs. LaSorte. The evening concluded with remarks from Mrs. Ronella Croes, CEO of the Aruba Tourism Authority, congratulating all participants and highlighting the significant value of their contributions to our island.

The success of the bootcamp represents another important achievement for AHATA, reflecting their vision and efforts to promote a prosperous and responsible tourism industry for all. The association is committed to contributing to the sector’s success by continually investing in the development of its members and our workforce in the hospitality industry. AHATA extends its gratitude to Eagle Aruba Resort, La Cabana Beach Resort, and Divi Village Golf & Beach Resort for sponsoring the bootcamp.

Exploring Solo Travel:

Discovering Empowerment in Secure Destinations such as Aruba



AN era where personal growth and self-discovery take center stage, the concept of solo travel has gained immense popularity. Solo travelers are not just exploring new destinations but also unearthing the depths of their independence and self-assurance. While there is a multitude of alluring locations for solo journeys, Aruba, with its stunning landscapes and remarkable safety, shines as a beacon for those traveling alone.

Aruba's Safe Paradise for Solo Wanderers

Aruba, a picturesque Caribbean island, is celebrated for its immaculate beaches, lively culture, and warm hospitality. Among the many attributes that make it a solo traveler's paradise, Aruba's commitment to ensuring safety stands out prominently. With low crime rates and a well-organized tourism sector, Aruba has rightfully earned its reputation as one of the world's safest destinations for solo adventurers.

The Liberation of Solo Travel

Embarking on a solo expedition transcends the realms of a typical vacation – it's a journey of self-empowerment. It's about confronting the unknown, challenging personal boundaries, and forging unforgettable memories uniquely tailored to one's desires. Solo travel grants individuals the liberty to set their schedules, delve into personal passions, and immerse themselves in diverse cultures at their own pace. It's an opportunity for profound self-reflection, growth, and unadulterated connections with the places and people encountered along the way.

Tips for Aspiring Solo Travelers

For prospective solo travelers, consider these essential insights and tips to guarantee a secure and empowering voyage.

Destination Research: Prior knowledge about your chosen destination is indispensable. Familiarize yourself with local customs, traditions, and safety guidelines.

Stay Connected: Ensure you have reliable means of communication. Local SIM cards or international phone plans can keep you connected with loved ones and emergency services.

Itinerary Sharing: Notify a trusted friend or family member about your travel plans and itinerary. Regular updates offer peace of mind.

Pack Light and Sensibly: Streamline your luggage to enhance mobility and minimize the risk of loss or theft. Always carry essential items like identification, travel insurance, and a basic first-aid kit.

Trust Your Instincts: Your intuition is your best guide. If a situation or person feels unsettling, rely on your instincts and remove yourself from it.

Socialize Safely: Embrace opportunities to meet new people but do so in public spaces. Use your judgment when interacting with strangers.

Secure Accommodations: Arrange accommodations in advance at well-established hotels or hostels. This ensures a secure and comfortable stay.

Solo Travel in Aruba: A Safe Harbor

Aruba is the embodiment of safe solo travel, seamlessly merging security, natural wonders, and vibrant cultural experiences. Whether you are exploring the rugged terrain of Arikok National Park, soaking up the sun on the pristine shores of Eagle Beach, or dancing to the rhythms of local music, Aruba is the sanctuary you seek for both adventure and tranquility.

Solo travel is not just about being alone; it's a quest for self-discovery and empowerment. In Aruba, your journey toward self-empowerment commences in one of the world's safest and most captivating destinations.

So, pack your bags, embrace your independence, and let the breathtaking island of Aruba become your secure base as you set out on a solo adventure of a lifetime.

Colombia Implements Latin America's Most Ambitious 'Healthy Tax' on Ultra-Processed Foods

A groundbreaking public health measure has taken effect in Colombia, introducing progressive taxes starting at 10% on a range of ultra-processed foods and preparations, including sugary beverages, sweets, and some processed meats. Experts in public health from Chile and Mexico regard this initiative as the most comprehensive of its kind in the region. While other countries have made progress in areas like regulating advertising during family hours and implementing front-of-pack nutrition labeling, Colombia's "junk food law," part of President Gustavo Petro's tax reform, presents a holistic approach.



The tax rates for sugary beverages and ultra-processed foods will be incremental under the new regulations. The tax rate will increase by 10% for the remainder of 2023, followed by a 15% increase in 2024, ultimately reaching 20% by 2025. The tax on sugary drinks will be adjusted based on the sugar concentration per 100 milliliters.

Large corporations have vehemently opposed this measure for years, expressing concerns about its impact on small retailers and producers. The new regulations are met with skepticism from the industry, particularly regarding their effects on economic hardships and rising food prices, given Colombia's recent inflation spike.

Industry claims in this regard mirror the early debates in Mexico following the introduction of the sugar tax in 2014. In both cases, industry-sponsored studies questioned the effectiveness of such taxes.

Health experts highlight the increasing prevalence of hypertension and prehypertension in Colombia, affecting

over 40% of the population, across all age groups. High salt consumption is a significant contributing factor, prompting medical and civil organizations to campaign for reduced sodium intake, as well as for reductions in added sugars and saturated fats in diets.

Obesity and overweight rates have also been on the rise, with the Ministry of Health estimating that 56.4% of Colombians were overweight in 2021. These health concerns counterbalance the commercial sector's economic apprehensions, with few strategies to discourage the consumption of labeled "junk" food aligning with industry expectations.

Critics argue that the government's criteria for categorizing products have been subpar, exempting certain products from the tax unnecessarily while unfairly taxing others. Thierry Ways, a prominent businessman, highlights examples such as exempting a processed sausage, which contains more additives than meat, while imposing a tax on natural

ham, consisting of only two ingredients, meat and salt. He contends that not all food processing is detrimental and calls for a focus on improving food quality.

Lessons from Mexico and Chile, which have implemented similar health policies, suggest that such initiatives have the potential to reshape consumer behavior and the food industry. Reports show decreased consumption of certain categories previously deemed healthy but later found to be less so, which compelled the industry to reduce critical components.

Studies also indicated that front-of-pack labeling in Chile didn't increase production costs or result in higher consumer prices. Lorena Rodríguez, a Chilean pediatrician, and former head of nutrition at her country's Ministry of Health, reinforced the idea that industries often adapt to meet regulations, reducing sugar, calories, and sodium content in products. Consequently, consumers are less likely to purchase more expensive products with adverse health effects.

Venezuelan Opposition Stands Firm on Primary Success Despite Legal Challenges



A press conference on Wednesday, Biagio Pilieri, speaking on behalf of the Unified Democratic Platform and closely aligned with the winning candidate of the October 22 primaries, María Corina Machado, emphasized the resounding success of the opposition's internal elections. Pilieri declared that the results cannot be erased, neither by legal summons nor by court rulings.

He stressed that “nothing and no one can deny the results, their political impact, or the democratic forces,” referring to opposition parties. Furthermore, he confirmed the existence of a unified candidacy with María Corina Machado, aiming to secure victory in the 2024 presidential elections.

The strategy of the opposition alliance, known as the Unified Platform, revolves around defending the election results, advocating for fair electoral conditions, winning the presidential elections, and establishing a broad-based government. Machado has proposed three key elements: establishing an integral electoral security command, working towards a national agreement, and developing a programmatic plan known as “Tierra de Gracia” (Land of Grace), which outlines her proposed government plan.

In the October 22 primaries, the Venezuelan opposition held internal elections with the participation of 10 candidates to select a representative for the alliance of parties in the

upcoming 2024 presidential elections.

According to the latest bulletin from the National Primary Commission, over 2.3 million people participated in the process, resulting in a resounding victory for María Corina Machado, who secured 92.35% of the votes, equivalent to over 2.25 million ballots.

These opposition primaries were organized without the support of the National Electoral Council (CNE). Despite earlier attempts to seek technical and logistical assistance from the CNE, the council proposed postponing the event, prompting the National Primary Commission to proceed independently.

In a subsequent development, the Electoral Chamber of the Supreme Court of Justice issued a ruling overturning the actions of the Primary Commission and upholding an alleged “firm disqualification” against Machado, preventing her from seeking public office or running before the National Electoral Council. Machado contests this sanction, claiming it is illegal and unconstitutional.

Furthermore, the Attorney General's Office initiated an investigation into alleged irregularities and inflated voter figures in the primary process, including the source of financing and scrutiny of voting records.

Controversial Neom Project Progresses Amidst Ambitious Vision



THE vast expanse of Saudi Arabia, a grand vision is materializing – the creation of a futuristic metropolis known as Neom. This city of the future, 33 times the size of New York, is a bold endeavor that promises to redefine urban living in unprecedented ways.

Imagine a city that stretches in a straight line for 170 kilometers, free from conventional streets and automobiles. Instead, Neom’s centerpiece, aptly named “The Line,” features an underground hydrogen-powered train, providing an eco-friendly alternative to traditional transit systems. While this might sound like a plot from a science fiction movie, it is the reality that began taking shape in 2021.

Neom, a fusion of the Greek word “néos” (new) and the Arabic word “mustaqbal” (future), was unveiled in 2017 as a groundbreaking urban development project. It promises to be a pioneering metropolis, living up to its name.

What sets The Line apart is its unwavering commitment to sustainability. Saudi Arabia aims to create a city that runs entirely on 100% renewable energy derived from sources such as solar, wind, and hydrogen. Neom will also be an automotive-free zone, ensuring that residents are never more than a five-minute walk from their workplaces, schools, hobbies, and shopping. An underground train system will connect different city sectors, making travel convenient and eco-friendly. Artificial intelligence is set to play a significant role, with holograms replacing physical teachers in a move toward more tech-savvy education.

Neom’s goal is to transform a sandy desert landscape into a lush green oasis. Along The Line, additional trees will be planted, and artificial rain will be used to nurture the flora. At night, a massive artificial moon will illuminate the metropolis, while the coastline will feature glow-in-the-dark sand, creating a mesmerizing spectacle. Furthermore, Neom has ambitious plans for the world’s largest coral reef and a Jurassic Park-inspired island teeming with robotic dinosaurs to captivate its residents and visitors.

However, the project has not been without its share of controversy. Local residents have been forcibly relocated, and several prominent figures distanced themselves from the endeavor following the murder of government critic Jamal Khashoggi by Saudi agents. Human rights organizations have criticized Neom, viewing it as an attempt to divert attention from the country’s poor human rights record.

Nonetheless, the first steps towards Neom have already been taken. The relentless effort to move mountains of sand to accommodate the underground infrastructure is underway, though it remains a colossal undertaking that will require time and resources. When the Saudi Crown Prince proclaimed Neom as the “most ambitious project in the world,” he was not exaggerating.

As Neom continues to unfold, the world watches with bated breath, curious to see whether this audacious vision will become a reality, or remain a futuristic dream that sparks both enthusiasm and controversy in equal measure.

ANWB Urges Work from Home

Storm Ciarán Approaches Dutch Shores

MOTORING organization ANWB is recommending that people work from home if possible as Storm Ciarán heads toward the Dutch coastline. The KNMI weather station has issued a code yellow weather warning for Thursday, anticipating strong winds and heavy rain, especially impacting coastal regions, which could disrupt traffic.

ANWB spokespersons have expressed concerns about potential incidents involving falling trees, which may lead to lengthy traffic delays. Late leaf shedding on trees makes them more susceptible to the strong winds.

The KNMI is closely monitoring the storm's trajectory and might upgrade the weather warning from yellow to amber as the situation evolves.

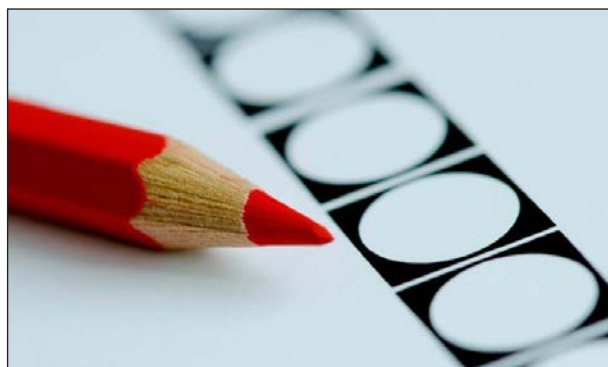
Storm Ciarán is projected to hit Ireland before making its way to the Netherlands via England. France and Spain are expected to experience the full force of the storm, prompting them to issue a code red weather warning.



As the storm approaches, safety remains a top priority, and individuals are encouraged to stay informed about the evolving weather conditions. Working from home is a prudent option to consider, given the potential hazards and disruptions that Ciarán may bring to the Dutch coastal areas. Stay tuned for updates from local authorities and meteorological agencies to ensure your safety during this storm event.

Teachers Shift Political Alliances

Employers Express Economic Concerns in Dutch Survey



Teachers Embrace New Political Preferences

RESEARCH conducted by the teaching union AOb has revealed a significant shift in the political preferences of Dutch teachers and school staff compared to the 2021 elections. Over 50% of these educators are now planning to vote for a different political party.

Notably, this transformation poses challenges for D66, the Liberal democratic party. In the previous election,

23% of teachers supported D66, but this time around, only 4% intend to do so. Instead, the GroenLinks/PvdA alliance has garnered the most favor among educators, with 32% expressing their intention to vote for this green-left campaign. The NSC follows in second place with 11% support, while the pro-animal PvdD claims 5% of the vote.

Employers Express Economic Pessimism

On a different front, a survey involving 1,300 Dutch employers and freelancers, conducted by the VNO-NCW, the largest employers' organization, sheds light on concerns within the business community.

Approximately two-thirds of employers hold a pessimistic view of the current economic climate, despite being content with their own companies'

performance.

While many business leaders are relieved that the current coalition government has ended, citing a lack of substantial achievements, the outlook for 2024, when the Netherlands will see a new government, remains bleak for three in five employers.

Employers have shown support for a coalition comprising the NSC, BBB, and VVD, although backing for the right-wing liberals (VVD) has waned. In 2021, 48% of employers voted for the VVD, but only 30% plan to do so now. Support for D66 has also diminished, dropping from 12% to 5%. These evolving political sentiments in the education and business sectors could influence the Dutch political landscape in the upcoming elections.



Sony Announces PlayStation Plus Games for November 2023

SONY has announced the PlayStation Plus games will be available to subscribers in November 2023.

The lineup includes:

- Mafia II: Definitive Edition (PS4/PS5)
- Aliens: Fireteam Elite (PS4/PS5)
- Dragon Ball: The Breakers (PS4/PS5)

All three games will be available to download from November

7, 2023, until December 4, 2023.

Mafia II: Definitive Edition is a remake of the classic crime game set in the fictional city of Empire Bay in the 1940s and 1950s. Players take on the role of Vito Scaletta, a young man who becomes entangled with the mob.

Aliens: Fireteam Elite is a cooperative third-person shooter in the Aliens universe. Players team up to complete missions and fight off hordes of Xenomorphs.

Dragon Ball: The Breakers is an asymmetrical multiplayer game based on the Dragon Ball franchise. Players take on the role of either Survivors or Raiders. Survivors must cooperate to escape the Raiders, potent villains like Frieza and Cell.

The PlayStation Plus lineup for November 2023 is a solid mix of genres with something for everyone to enjoy. If you're a PlayStation Plus subscriber, check out these games when they become available on November 7.

Need PlayStation Gift Cards?
Check them out at www.egamecorner.com

The Final Shape and Bungie Layoffs: What Does it Mean for the Future of Destiny 2?



ON October 30, 2023, news broke that Bungie Studio, the developer of the popular first-person shooter Destiny 2, had laid off an unspecified number of employees. This news came just days after Bungie announced that the expansion pack The Final Shape, originally scheduled to be released in February 2024, had been delayed until June 2024.



Bungie CEO Pete Parsons confirmed the layoffs on Twitter, stating that it was a “sad day” for the studio. He did not provide any specific reasons for the layoffs. Still, he said they were necessary to “ensure that we are well-positioned to deliver on our ambitious plans for the future.” About 8% of the entire team at Bungie was fired, making it about 100 people who were laid off.

While Bungie has not provided any specific details about the layoffs, they are likely related to the company’s recent acquisition by Sony Interactive Entertainment. Sony has been known to make layoffs at its acquired studios, and the company may be looking to streamline Bungie’s operations to make it more efficient.

It is also possible that the layoffs are related to the delay of The Final Shape. Developing a live-service game like Destiny 2 is a complex and expensive process, and it is possible that Bungie needs to reduce its workforce to save money.

Another factor is that the staff were told they were projected to miss revenue targets by 45%. That is a vast number, but not surprising because many players were disappointed with the release of Lightfall and simply stopped playing after Season of Defiance, Destiny 2’s first seasonal content for the Lightfall expansion.



Another reason could be their announcement about the reboot of Bungie’s earlier game, before Halo, called Marathon. Developing a new game next to Destiny can have a huge impact financially. So this can be the reason for the sudden layoffs and also a reason for the 3-month delay.

We believe it’s a combination of all the reasons mentioned above. But whatever the reason for the layoffs, they are sure to have a significant impact on Bungie and Destiny 2. It is still being determined how the layoffs will affect the development of The Final Shape or how they will impact the game in the long term.

However, Bungie has a long history of overcoming challenges. The studio has been through several rounds of layoffs, and it has always managed to come out stronger. Bungie will likely weather this storm, and Destiny 2 will continue to be a successful game for many years.



The Evolution and Impact of Narrative Design in Video Games

THE world of video games has come a long way since the days of pixelated heroes and simplistic narratives. Narrative design, often regarded as the invisible hand that shapes the gaming experience, has undergone a profound transformation. In this article, we'll explore the evolution and significance of narrative design in video games and how it impacts player engagement.

The Evolution of Narrative Design in Video Games

The concept of narrative design in video games has been present since the medium's infancy. In the early 1980s, games like "Adventure" and "Zork" introduced players to text-based adventures, where storytelling was minimal but laid the foundation for future innovations. The 8-bit era brought us games like "The Legend of Zelda" and "Final Fantasy," expanding the scope of narrative design with character development, world-building, and branching storylines.

The 1990s saw the introduction of full-motion video (FMV) and voice acting, pushing the boundaries of narrative design. Titles like "Metal Gear Solid" and "Resident Evil" offered cinematic experiences, blurring the lines between games and movies. In the 21st century, open-world games like "The Elder Scrolls" and "Grand Theft Auto" redefined narrative design by providing players with freedom to explore vast virtual worlds and make choices that impact the story.

The Four Pillars of Narrative Design in Video Games

Narrative design in video games can be broken down into four essential pillars. Storytelling: At its core, narrative design



is about telling a story. The plot, characters, and world-building contribute to crafting an engaging narrative.

Player Agency: Video games grant players agency, allowing them to influence the narrative's direction. Player choices can lead to multiple endings, enhancing replayability.

Immersion: Creating a sense of immersion is vital. Designing a game world that feels believable, with consistent rules and internal logic, ensures players are emotionally invested in the story and the game's universe.

Gameplay Integration: Narrative design should seamlessly integrate with gameplay. The pacing, level design, and mechanics should align with the narrative's flow, enhancing the player's experience.

The Impact of Narrative Design on Player Engagement

Narrative design in video games goes beyond storytelling; it's about keeping players engaged. Emotional connections, long-term engagement, and replayability are essential for achieving this. Well-crafted narratives evoke emotions, leading to strong player connections, while player choices and multiple endings encourage players to revisit the game, ultimately deepening their attachment.

Challenges in Narrative Design in Video Games

While narrative design offers creative opportunities, it comes with challenges. Technical constraints, balancing player choice complexity, maintaining player engagement, and handling player failure are common hurdles. Designers must navigate these issues to create a seamless narrative experience.

The Future of Narrative Design in Video Games

The future of narrative design in video games is promising. Advances in AI, VR narratives, emergent narratives, and cross-media storytelling are trends to watch. Interactive storytelling, virtual reality, emergent narratives, and cross-media experiences will shape the future of video game narratives.

Narrative design in video games has evolved significantly, from simple text-based adventures to immersive, cinematic experiences. Its impact on player engagement cannot be understated. As technology continues to advance, narrative design will only become more sophisticated, offering players richer and more engaging experiences. The intricate web of narrative design is a testament to the power of storytelling in video games.

Upcoming Boxing Events Set to Thrill Fans Around the World



AS the year approaches its end, the world of boxing is gearing up for a series of highly anticipated fights that promise to deliver action-packed, heart-pounding moments. These upcoming events will showcase top-tier fighters competing for prestigious titles, leaving fans eager to witness the sweet science in action.

**Shakur Stevenson vs. Edwin De Los Santos:
November 16, Las Vegas (ESPN/ESPN+)**

On November 16, the boxing world's attention will be firmly fixed on Las Vegas as Shakur Stevenson faces off against Edwin De Los Santos in a title fight. The two fighters will go head-to-head for the vacant WBC lightweight title in a 12-round battle. The stakes are high, and fans can expect an electric atmosphere as they watch this championship clash.

**Chantelle Cameron vs. Katie Taylor:
November 25, Dublin, Ireland (DAZN)**

Dublin, Ireland, will be the setting for a historic bout on November 25, featuring Chantelle Cameron and Katie Taylor. The fight is a 10-round contest, with Cameron defending her undisputed women's junior welterweight championship against Taylor. This showdown promises to be a true spectacle, and fans worldwide will be watching closely.

**David Benavidez vs. Demetrius Andrade:
November 25, Las Vegas (Showtime PPV)**

Las Vegas is set to host another thrilling match on November 25, as David Benavidez and Demetrius Andrade step into the ring. The fight is for Benavidez's WBC interim super middle-

weight title and will last 12 intense rounds. With these two formidable fighters facing off, this contest is likely to be one of the most talked-about events of the year.

**Regis Prograis vs. Devin Haney:
December 9, San Francisco, California (DAZN)**

San Francisco, California, will be the site of an incredible championship clash on December 9, as Regis Prograis takes on Devin Haney. The two fighters will compete in a 12-round battle for Prograis' WBC junior welterweight title. Boxing fans can expect a night filled with suspense and extraordinary athleticism.

**Naoya Inoue vs. Marlon Tapales:
December 26, Tokyo (ESPN+)**

To close out the year with a bang, Tokyo will witness a remarkable fight on December 26. Naoya Inoue and Marlon Tapales will vie for multiple titles in a 12-round battle. Inoue's WBC and WBO junior featherweight titles will be on the line, as well as Tapales' IBF and WBA junior featherweight titles. This fight promises to be an explosive and unforgettable way to wrap up 2023.

Boxing enthusiasts around the world have a lot to look forward to in the coming weeks. With a mix of title fights, world-class competitors, and venues spanning the globe, these events are sure to provide intense and memorable moments in the world of boxing.

So mark your calendars, boxing fans, as these upcoming bouts are not to be missed.

27th Annual Haltech World Cup Finals Kicks Off in Maryland



THE 27th Annual Haltech World Cup Finals: Import vs. Domestic event is underway at the Maryland International Raceway in Mechanicsville, Maryland. Spanning from November 1 to November 5, this five-day extravaganza is attracting racing enthusiasts and fans from across the globe.

This year's edition promises to be grander than ever, featuring a thrilling lineup of activities to keep fans at the edge of their seats. From heart-pounding Import vs. Domestic Drag Racing to the IBT Bikini Contest, a bustling vendor midway, and a live DJ, there's something for everyone at WCF.

Jason Miller, co-owner of Miller Brothers Productions and WCF event promoter, expressed his awe at the incredible support the event has received, calling it "wild and simply amazing."

With over 350 heads-up racers representing more than ten countries, the competition is fierce, as they vie for \$200,000 in cash and awards across eleven different classes. Notable racers like YouTube sensation Cleetus McFarland, Brett Lasala, Nichole Elff, and David Ngo are among the participants.

The classes include a wide range, from Mickey Thompson Tires – Outlaw vs. Extreme to Platinum General Services – Pro Street Bike.

Due to cold weather, there has been an update to the Thursday schedule, and event promoters encourage fans to check the official Facebook page and website for details.

For those unable to attend in person, various tickets are available for purchase at TheFoat.com, and fans can catch the excitement through the official event livestream on FloRacing. This year's Haltech World Cup Finals are set to be a motorsports spectacle like no other.

Ariel Helwani and Chael Sonnen Engage in Heated Argument Over Francis Ngannou's Pay

A fiery interview on Wednesday, former ESPN co-hosts Ariel Helwani and Chael Sonnen clashed on *The MMA Hour* while discussing Francis Ngannou's split decision loss to Tyson Fury last Saturday.

The interview quickly escalated into a shouting match when Helwani asked Sonnen to reflect on his previous remarks about the fight's outcome and brought up the topic of Ngannou's pay.

Sonnen challenged Helwani's report that Ngannou was set to earn between \$10-20 million for the boxing match, arguing that the event didn't perform well on pay-per-view. The disagreement intensified, with Sonnen even making threats, saying he'd "strangle" Helwani, while Helwani repeatedly labeled Sonnen a "liar."

After several minutes of heated exchange, Sonnen abruptly terminated the interview. Helwani, uncertain whether Sonnen's anger was genuine, recalled their frequent disagreements about the business side of MMA during their



co-hosting days on *Ariel and The Bad Guy*.

The explosive confrontation highlighted the contentious issues surrounding fighter pay and the fervent opinions within the MMA community, leaving fans and pundits to ponder the financial disparities in the sport.

Texas Rangers Secure Inaugural World Series Title with Dominant 5-0 Victory



A historic moment for the Texas Rangers, they clinched their first-ever World Series title with a resounding 5-0 victory over the Arizona Diamondbacks at Chase Field. The triumph came just 28 hours after the Rangers faced the devastating loss of star players Max Scherzer and Adolis Garcia due to season-ending injuries in Game 3. Despite the adversity, the Rangers showcased their unwavering resolve to emerge victorious.

Nathan Eovaldi, a 33-year-old right-hander, stepped up to fill the void left by Scherzer and delivered an outstanding performance, matching the dominant Zac Gallen through six scoreless innings. The pivotal moment came when Mitch Garver's RBI single in the seventh inning finally put the Rangers on the scoreboard. Marcus Semien's two-run homer in the ninth inning sealed their fate and the championship.

The Rangers' remarkable postseason journey included an unprecedented 11-0 record on the road, making them only the third team in baseball history to win the World Series within two seasons of losing 100-plus games. Their revival began with strategic investments in players like Semien, Seager, and Eovaldi, coupled with the invaluable leadership of manager Bruce Bochy.

The Rangers' path to victory was not without challenges, including a series of injuries and setbacks during the regular season. Still, they persevered through adversity and ended their 63-year franchise history by clinching the World Series title. The win marked a triumphant moment for the Rangers and their dedicated fan base, who celebrated the long-awaited championship with great joy and admiration for the team's resilience.

Christmas

MENU

APPETIZER

Pumpkin Soup

With Coconut Cream

Duck & Cranberry

Local Greens, Cranberry Compote

Aqua Grill Salad

Local Greens, Caramelized Walnuts, Gorgonzola and
Roasted Red Beets

ENTREES

Christmas Feast

Roasted Ham & Turkey, Pineapple Gravy, Cranberry Compote, Roasted Garlic
Mashed Potato, Green Beans & Bacon

Tenderloin Thermidor

Butter Mashed Potato and Grilled Asparagus

Roasted Salmon

Green Herb, Roasted Garlic Mashed Potato, Grilled Asparagus and Hollandaise Sauce

DESSERT

Coconut Crème Brulee

Fresh Berries & Vanilla Whipped Cream

Baked Alaska

Red Berry Compote and Whipped Cream

AFL
105

AQUA GRILL

A 15% SERVICE CHARGE WILL BE ADDED TO YOUR BILL

Winter 2023/2024 Forecast:

El Niño's Impact on United States, Canada, and Europe

THE Winter 2023/2024 forecast paints a unique picture for the Northern Hemisphere, driven primarily by the presence of a significant El Niño event. This climatic phenomenon is set to bring notable changes to jet stream patterns compared to the previous year. While the central and eastern United States can anticipate a colder trend, Canada and Europe are poised for a milder winter.

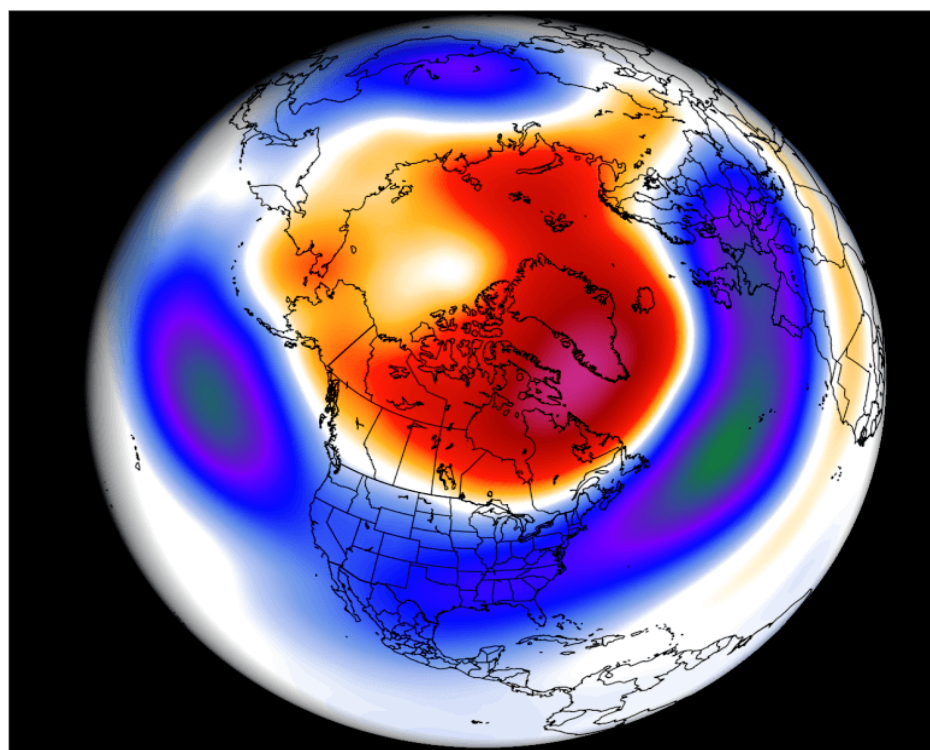
The El Niño Southern Oscillation (ENSO) is at the heart of this seasonal forecast. ENSO refers to the fluctuation between warm and cold phases in the equatorial Pacific Ocean, occurring every 1-3 years. Currently, the Northern Hemisphere is experiencing a warm phase, known as El Niño. ENSO's impact extends beyond ocean temperature anomalies, affecting tropical rainfall, pressure patterns, and the global climate system.

During El Niño, rising air in the eastern Pacific leads to increased storms and precipitation, lowering pressure in the region. Conversely, descending air in the western Pacific results in stable weather and high-pressure conditions. These changes ripple across the globe, affecting weather patterns and ocean-atmosphere interactions.

The warm anomalies associated with the current El Niño event are remarkable, with ocean temperatures peaking over 4 degrees Celsius above normal. This contrasts sharply with the cold ENSO event just a year ago, when temperatures were 3 to 4 degrees below normal.

The El Niño's influence extends into the atmosphere, especially impacting the jet stream, a powerful high-altitude air current that shapes surface weather patterns. During an El Niño winter, the polar jet stream typically shifts northward, bringing warmer temperatures to the northern United States and western Canada. Simultaneously, the subtropical jet stream extends southward, introducing moisture and cooler weather to the southern United States.

The jet stream's alterations result in diverse temperature and precipitation patterns. In the United States, the southern half experiences colder temperatures and increased snowfall, while the northern regions remain relatively warmer. Precipitation increases in the southern United States, partic-



ularly in the Southeast, while drier conditions prevail in the northwestern United States and around the Great Lakes.

Europe's response to El Niño is more nuanced, influenced by additional factors like the North Atlantic pressure pattern. Historical data suggests that northern Europe might experience colder temperatures, with western Europe slightly cooler and central areas remaining warmer. Precipitation tends to increase in northwestern Scandinavia and parts of central and southeastern Europe, while western Europe tends to be drier.

To anticipate the upcoming winter, meteorologists rely on global long-range models. The ECMWF (European Centre for Medium-Range Weather Forecasts), CanSIPS (Canadian Seasonal to Interannual Prediction System), and NMME (North American Multi-Model Ensemble) provide insights into the expected weather patterns for Winter 2023/2024. These models present an average overview for December, January, and February, helping forecasters understand the general weather trends.

While no seasonal forecast can be deemed entirely reliable, these models offer valuable guidance on the evolving weather patterns. As Winter 2023/2024 approaches, the impact of El Niño on the Northern Hemisphere will continue to be closely monitored, providing valuable insights for those preparing for the season ahead.

Airbnb Oversupply Challenges Hosts as Wealthy Investors Empty Properties

THE Airbnb market appears to be grappling with an oversupply of rental properties, impacting hosts who are witnessing declining occupancy rates despite the company reporting its “most profitable quarter ever.”

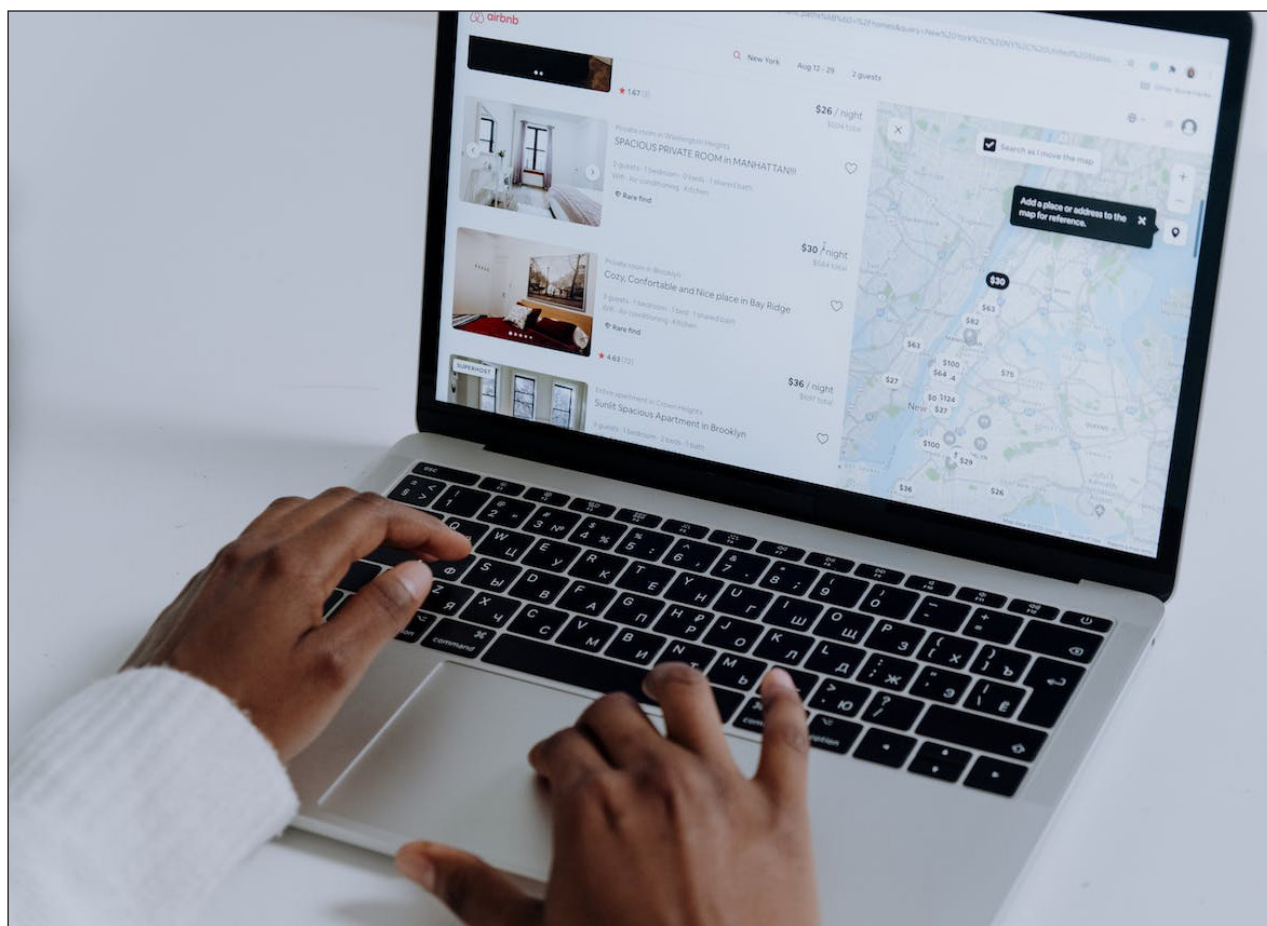
Speculation about an “Airbnbust” has been circulating on social media, with concerns raised by short-term rental hosts about the declining demand, especially as the holiday season approaches. However, market analysts suggest that a surge in short-term rental listings by wealthier individuals and investors, following a pandemic-fueled boom, is contributing to this situation.

According to AirDNA, the number of available short-term rental listings in the U.S. increased by 23.2% year-over-year to reach 1.38 million in September. This surge in supply has led to a highly competitive market, impacting occupancy rates for hosts.

The increase in supply can be attributed to several factors. In the wake of the pandemic, many wealthier homebuyers purchased second homes, encouraged by low-interest rates, extra savings, and the ability to work from anywhere. Sales of luxury second homes and investment properties in the U.S. were up approximately 235% compared to pre-pandemic levels, according to property broker Pacaso.

The surge in short-term rental offerings came as a result of former long-term landlords shifting to short-term rentals to maximize returns, and institutional investors acquiring properties for rental on platforms like Airbnb.

While the rapid increase in supply resulted in occupancy highs last year,



this trend has now shifted. Occupancy rates fell in 31 of the top 50 largest U.S. short-term rental markets from July through September, with markets experiencing over 50% supply growth witnessing an average occupancy decline of over 10%, according to AirDNA.

Despite these challenges for hosts, Airbnb itself has continued to experience a strong year in terms of demand, bookings, and revenue. Some hosts are still able to successfully book guests on the platform, with more individuals looking to leverage their properties for extra income.

The oversupply hasn't yet translated into lower prices for travelers. In September, average daily rates experienced significant year-over-year growth. However, in areas where occupancy rates have dropped, there is potential for price rates to decrease as hosts compete for bookings.

For travelers, the higher supply offers

more options and the ability to be discerning about the properties and hosts they choose. Personalized customer service and positive reviews are becoming increasingly important for hosts to maintain or grow their occupancy levels.

As interest rates rise, investing in short-term rentals may become less attractive, potentially slowing the growth in supply. Hosts are advised to update and improve their properties to stand out in the competitive market.

This evolving landscape, some hosts may be considering moving out of the short-term rental business, opting for long-term tenants. The oversupply and changes in the industry may prompt more individuals to question the profitability of short-term rental investments.

As the Airbnb market grapples with this oversupply, the future will depend on how hosts adapt and the evolving dynamics of the short-term rental industry.

BlackRock ETF Approval Expected to Skyrocket Bitcoin's Value, Experts Predict



AFTER the potential approval of a spot bitcoin exchange-traded fund (ETF) by financial giant BlackRock, the cryptocurrency market is abuzz with anticipation of how this development could impact Bitcoin's price. Investors, bitcoin investment firms, and market analysts are all speculating about the potential consequences.

The looming question on everyone's mind is, "What could be the future value of Bitcoin post-BlackRock ETF approval?" TheStreetCrypto's Austin Arnold pointed out that this event represents a significant turning point for the crypto space.

To answer this question, experts are considering the various sources of demand for Bitcoin investments, including institutional players like BlackRock, Fidelity, and Charles Schwab, corporate treasuries such as MicroStrategy and Tesla, remittance assets, state treasuries, emerging market currencies,

economic settlements, and its role as a seizure-resistant asset. Additionally, Bitcoin's status as digital gold is a significant factor.

Currently boasting a market capitalization of \$677 billion, Bitcoin's value is expected to see substantial growth as BlackRock and other institutions open the doors for increased institutional access to the cryptocurrency. According to Galaxy Digital, an influx of \$14 billion into a BlackRock ETF could potentially drive up Bitcoin's price by 75%, potentially reaching conservative estimates around \$44,000 to highs of \$56,000.

In summary, the potential approval of a BlackRock ETF is set to be a game-changer for Bitcoin, with experts and market data indicating a bullish trend and significant price appreciation in the cryptocurrency's future.

BAKI DEN BARIO
CLICK Y MIRA KI DIA E TA
CERCA DI BO

Limpi
Limpi

Natural Remedies for Common Ailments

A world where many people rely on prescription medications and over-the-counter drugs for relief from common ailments, natural remedies have been gaining popularity as a holistic and often effective alternative.

While it's important to consult a healthcare professional for serious conditions, there are many natural remedies you can explore for common health issues.

Let's delve into some of these natural solutions for everyday ailments.

Ginger for Nausea: Ginger has been used for centuries to alleviate nausea. Whether you're dealing with motion sickness or morning sickness during pregnancy, ginger tea or ginger candies can provide relief.

Honey for Cough: Honey's soothing properties make it an excellent remedy for coughs and sore throats. It can help calm irritation and promote healing.

Peppermint for Indigestion: Peppermint tea or oil can help ease indigestion and bloating. It relaxes the muscles in your gastrointestinal tract and allows gas to pass more easily.

Lavender for Stress and Anxiety: Lavender essential oil is known for its calming effects. Inhaling the scent or using it in a diffuser can reduce stress and anxiety.

Eucalyptus for Congestion: Eucalyptus oil is a natural decongestant. Inhaling its vapors can help clear a stuffy nose and ease breathing.

Chamomile for Insomnia: Chamomile tea is a well-known remedy for insomnia. It can help relax the mind and body, making it easier to fall asleep.

Aloe Vera for Skin Irritations: Aloe vera gel is an excellent natural remedy for sunburn, rashes, and other skin irritations. It has anti-inflammatory and cooling properties.

Turmeric for Inflammation: Turmeric contains curcumin, a compound with strong anti-inflammatory properties. It can be useful for reducing inflammation and relieving pain.

Apple Cider Vinegar for Digestion: Many people find relief from digestive problems by consuming a diluted solution of apple cider vinegar before meals. It may help with heartburn and acid reflux.

Oatmeal for Skin Conditions: Oatmeal baths can soothe



various skin conditions, such as eczema and poison ivy rashes. The anti-inflammatory properties of oatmeal can reduce itching and irritation.

Lemon for Sore Throat: Lemon and honey in warm water are a classic remedy for sore throats. Lemon's vitamin C can boost the immune system.

Peppermint for Headaches: Peppermint oil applied to the temples can provide relief from tension headaches. It has a cooling effect and can relax tight muscles.

Cranberry for Urinary Tract Infections: Cranberry juice or supplements are often used to prevent and treat urinary tract infections. They can help prevent harmful bacteria from sticking to the urinary tract walls.

Garlic for Immunity: Garlic is known for its immune-boosting properties. It contains allicin, a compound that can enhance your body's defenses against infections.

Ginseng for Energy: Ginseng is often used to increase energy levels and reduce fatigue. It's an adaptogen, which means it can help the body adapt to stress.

Natural remedies can be a gentle and effective way to address common health issues. However, it's essential to remember that individual responses may vary, and it's wise to consult with a healthcare professional, especially if you have underlying medical conditions.

Additionally, some natural remedies may interact with medications, so it's crucial to seek guidance before incorporating them into your healthcare routine.

Embracing natural remedies can be a step toward a more holistic and balanced approach to health and well-being.

How Cologne Is Made:

Unveiling the Fragrance Creation Process

COLOGNE, the alluring scent we often use daily, is a complex creation that involves a meticulous and artful process. Whether you're a fan of classic fragrances or more contemporary scents, understanding how cologne is made can deepen your appreciation for this olfactory masterpiece.

Ingredient Selection:

Creating cologne begins with selecting the finest ingredients. Perfumers often use a combination of natural and synthetic components to craft a balanced and unique fragrance. Natural ingredients, such as essential oils from flowers, fruits, or spices, lend depth and character to the scent, while synthetic compounds provide stability and consistency.

Blending and Formulation:

Once the ingredients are chosen, perfumers embark on the blending and formulation phase. They must carefully weigh and measure each component to achieve the desired fragrance profile. This process involves creating a fragrant mixture known as the "perfume concentrate."

Dilution and Aging:

The perfume concentrate is incredibly potent, so it needs to be diluted with a neutral-smelling alcohol or water. This dilution is crucial for making the fragrance wearable. After blending, the mixture is aged for several weeks or even months. During this time, the scent matures, and its various notes harmonize, resulting in a more well-rounded fragrance.

Quality Control:

Quality control is a fundamental step in the fragrance-making process. Perfumers and experts conduct extensive testing to ensure the scent meets



their standards. This phase might involve adjustments to the formula or further aging.

Bottling and Packaging:

Once the fragrance has matured and passed quality control, it's ready for bottling and packaging. Perfume bottles are often designed with precision to ensure an even distribution of the fragrance when applied. The labeling, packaging, and branding are also meticulously planned, adding to the overall aesthetic appeal.

Final Product:

The final cologne product is now ready

for the market. Perfume manufacturers release their creations in various sizes and packaging options, targeting a range of consumers.

It's important to note that the art of creating cologne is a blend of science and creativity. Perfumers often train for years to refine their skills, learn about ingredient properties, and understand how different notes interact. Each cologne's unique blend is a testament to the perfumer's craftsmanship and the harmonious interplay of carefully selected ingredients. Next time you apply your favorite cologne, remember that it's the result of a meticulous and artistic journey.

Blessed, Not Stressed:

Embracing Gratitude and Positivity



LIFE often presents us with challenges, stressors, and unexpected obstacles. In these moments, it's easy to feel overwhelmed, anxious, and stressed. However, a powerful mindset shift can make a significant difference. Instead of focusing on stress, embracing a sense of being blessed can lead to a more fulfilling and content life.

The Power of Gratitude

Gratitude is a powerful force that can transform our perspective on life. It involves recognizing and appreciating the good things we have, even in the midst of difficulties. When we practice gratitude, we shift our focus from what's lacking to what we have been blessed with. This change in perspective can lead to reduced stress and improved mental well-being.

Count Your Blessings

It's easy to get caught up in the fast-paced, often chaotic nature of modern life. Amid the hustle and bustle, we may overlook the countless blessings that surround us. Taking time each day to count our blessings, no matter how small, can remind us of the abundance in our lives. These blessings can range from the love and support of family and friends to the basic necessities like food, shelter, and health.

Finding Positivity in Challenges

Life's challenges and setbacks are inevitable, but they don't have to define us. By maintaining a positive outlook, we can navigate difficulties more effectively. Rather than dwelling

on the stress they bring, we can see challenges as opportunities for growth and learning.

Reducing Stress through Mindfulness

Practicing mindfulness involves staying present and fully engaging with the current moment. Mindfulness can help reduce stress by preventing us from dwelling on the past or worrying about the future. Instead, it encourages us to appreciate the here and now.

Cultivating Positive Relationships

Surrounding ourselves with positive, supportive people can be a tremendous blessing. Healthy relationships can provide a strong foundation for emotional well-being, offering encouragement and understanding when times get tough.

Embracing the Journey

Life's journey is filled with ups and downs. Embracing the idea that the path we're on is leading us to growth and self-discovery can help us stay grounded, even during challenging times.

In conclusion, choosing to focus on our blessings rather than succumbing to stress is a powerful decision that can lead to a more fulfilling and positive life. By practicing gratitude, maintaining a positive outlook, and nurturing meaningful relationships, we can transform stress into opportunities for growth and self-improvement. So, remember, you are "too blessed to be stressed."

When Grown-Ups Act Childish

MATURITY and age don't always go hand in hand. While adulthood typically implies a certain level of responsibility, many grown-ups occasionally display behaviors reminiscent of children. Understanding why adults might act childishly and how to address these behaviors is essential for maintaining healthy relationships and fostering more mature interactions.

Possible Reasons for Childish Behavior:

Childish behavior in adults can be attributed to various factors. Stress and escapism can lead grown-ups to seek refuge in childlike behaviors to temporarily alleviate life's pressures. Some adults may struggle with emotional regulation, causing them to act out when faced with challenging situations.

Attention-seeking behavior is not exclusive to children; grown-ups may also use it to garner validation or recognition. Communication issues and past trauma can hinder emotional development, pushing adults to exhibit behaviors more commonly associated with children.



OOPS MY BAD.

I COULD'VE SWORN I WAS DEALING WITH AN ADULT.

Dealing with Childish Behavior:

Addressing childish behavior in adults requires a thoughtful approach. The first step is to remain calm and composed when confronted with such behavior, as reacting with anger or frustration can exacerbate the situation. Encourage open and honest communication to understand the underlying causes and triggers. Setting clear boundaries is crucial, letting the person know which behaviors are unacceptable and the consequences for continued immaturity.

Leading by example and demonstrating mature and respectful behavior can positively influence those displaying childish tendencies. Empathy plays a vital role in understanding the motivations behind their actions, leading to more productive conversations. If

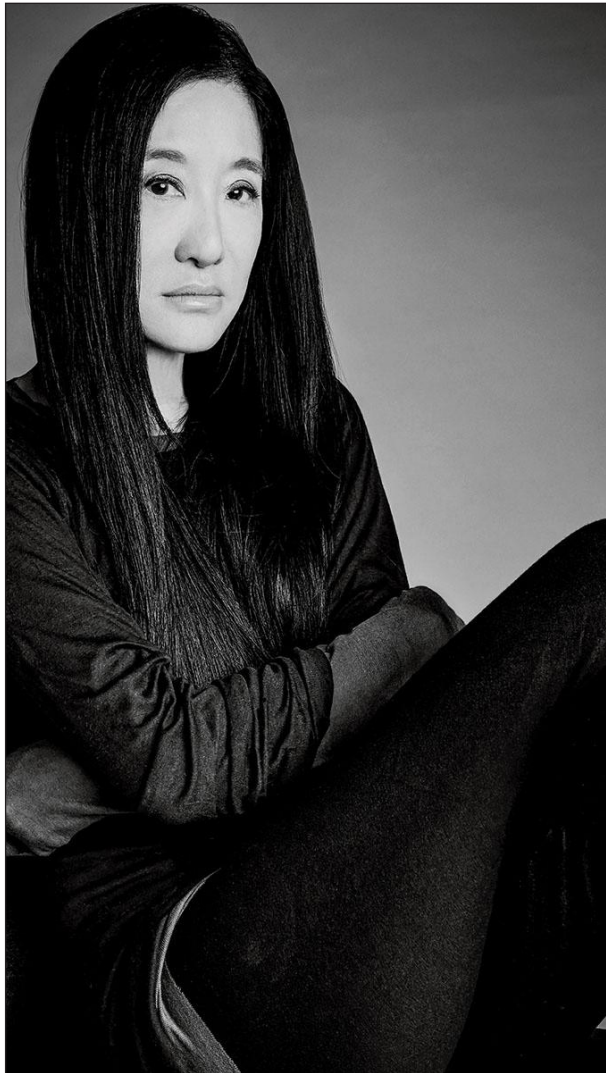
the immaturity is rooted in unresolved issues or past trauma, it might be wise to suggest seeking professional help. Finally, choose your battles wisely, as not every instance of childish behavior requires a strong response.

Maintaining Mature Relationships:

Managing childish behavior in adults can be challenging but worthwhile. By addressing the root causes, promoting open communication, and setting clear boundaries, adults can gradually grow and navigate life's challenges with more maturity and self-awareness. Remember, everyone has moments of immaturity; it's how we choose to learn from them that defines our personal growth. In mature relationships, understanding and patience can help adults evolve beyond their childish tendencies.

Vera Wang:

A Fashion Icon and Bridal Empress



VERA Wang, the name synonymous with elegance and timeless beauty, has become an icon in the fashion world, particularly in the realm of bridal couture.

Her journey from competitive figure skater to renowned fashion designer is nothing short of remarkable. Let's delve into the life and legacy of the woman behind the brand.

Early Life and Career:

Vera Ellen Wang was born on June 27, 1949, in New York City to Chinese immigrant parents. Her early life was characterized by discipline and determination, attributes she developed during her years as a competitive figure skater. Although she didn't make it to the Olympics, her dedication laid the foundation for her future success.

Transition to Fashion:

Vera Wang's entry into the fashion



world was serendipitous. She began her career as an editor at Vogue magazine, where she stayed for 17 years, eventually becoming the magazine's youngest editor at the time.

However, it was when she sought out a bridal gown for her own wedding in 1989 that she discovered her true calling. Disheartened by the limited bridal fashion options, she decided to design her wedding dress, marking the birth of her eponymous label.

Bridal Revolution:

Vera Wang's approach to bridal wear was revolutionary. She introduced modern and sophisticated designs that departed from traditional wedding gowns.

Her creations embraced bold black accents, innovative cuts, and luxurious fabrics. Wang's designs resonated with brides-to-be who sought to make a unique and personal statement on their special day.

Global Success:

Vera Wang's bridal empire quickly expanded. Her gowns became highly

sought after, gracing countless celebrity weddings and red carpet events.

Her influence extended to various fashion domains, including ready-to-wear collections, fragrances, accessories, and even home goods. The Vera Wang name became synonymous with luxury and style.

Legacy:

Throughout her career, Vera Wang has received numerous awards and accolades, solidifying her status as a fashion powerhouse. Her impact on bridal and fashion design is immeasurable, and her brand continues to thrive as a symbol of timeless elegance.

Vera Wang's journey from a competitive skater to a fashion legend is an inspiring tale of determination and creativity.

Her designs have made countless brides feel like royalty on their wedding day, and her influence on the fashion world remains indelible. Vera Wang's legacy is a testament to the power of following one's passion and redefining an industry.



AWEMainta

Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta
tur dia den bo inbox!**



www.awemainta.com



www.facebook.com/AWEMainta



5880022



info@awemainta.com
noticia@awemainta.com
aviso@awemainta.com